۞ وَمَن يَقْنُتْ مِنكُنَّ لِلَّهِ وَرَسُولِهِۦ وَتَعْمَلْ صَٰلِحًا نُّؤْتِهَآ الجزء ٢٢ الحزب ٤٣
أَجْرَهَا مَرَّتَيْنِ وَأَعْتَدْنَا لَهَا رِزْقًا كَرِيمًا ٣١ يَٰنِسَآءَ ٱلنَّبِىِّ
لَسْتُنَّ كَأَحَدٍ مِّنَ ٱلنِّسَآءِ ۚ إِنِ ٱتَّقَيْتُنَّ فَلَا تَخْضَعْنَ بِٱلْقَوْلِ
فَيَطْمَعَ ٱلَّذِى فِى قَلْبِهِۦ مَرَضٌ وَقُلْنَ قَوْلًا مَّعْرُوفًا ٣٢ وَقَرْنَ
فِى بُيُوتِكُنَّ وَلَا تَبَرَّجْنَ تَبَرُّجَ ٱلْجَٰهِلِيَّةِ ٱلْأُولَىٰ ۖ وَأَقِمْنَ
ٱلصَّلَوٰةَ وَءَاتِينَ ٱلزَّكَوٰةَ وَأَطِعْنَ ٱللَّهَ وَرَسُولَهُۥٓ ۚ إِنَّمَا
يُرِيدُ ٱللَّهُ لِيُذْهِبَ عَنكُمُ ٱلرِّجْسَ أَهْلَ ٱلْبَيْتِ وَيُطَهِّرَكُمْ
تَطْهِيرًا ٣٣ وَٱذْكُرْنَ مَا يُتْلَىٰ فِى بُيُوتِكُنَّ مِنْ
ءَايَٰتِ ٱللَّهِ وَٱلْحِكْمَةِ ۚ إِنَّ ٱللَّهَ كَانَ لَطِيفًا خَبِيرًا ٣٤
إِنَّ ٱلْمُسْلِمِينَ وَٱلْمُسْلِمَٰتِ وَٱلْمُؤْمِنِينَ وَٱلْمُؤْمِنَٰتِ
وَٱلْقَٰنِتِينَ وَٱلْقَٰنِتَٰتِ وَٱلصَّٰدِقِينَ وَٱلصَّٰدِقَٰتِ وَٱلصَّٰبِرِينَ
وَٱلصَّٰبِرَٰتِ وَٱلْخَٰشِعِينَ وَٱلْخَٰشِعَٰتِ وَٱلْمُتَصَدِّقِينَ
وَٱلْمُتَصَدِّقَٰتِ وَٱلصَّٰٓئِمِينَ وَٱلصَّٰٓئِمَٰتِ وَٱلْحَٰفِظِينَ
فُرُوجَهُمْ وَٱلْحَٰفِظَٰتِ وَٱلذَّٰكِرِينَ ٱللَّهَ كَثِيرًا
وَٱلذَّٰكِرَٰتِ أَعَدَّ ٱللَّهُ لَهُم مَّغْفِرَةً وَأَجْرًا عَظِيمًا ٣٥

(31) 你们中服从真主及其使者、且以取悦真主而行善者，我将赐她超越其他妇女数倍的奖赏，并为她在后世预备了宽宏的赏赐，即乐园。

(32) 先知（愿主福安之）的妻室们啊！你们的恩典和尊严不同于其他妇女，你们的恩典、尊严和地位也是其他妇女无法奢望的。如果你们遵从真主的命令，远离真主的禁令，就不要用柔和的、温软的语气与丈夫以外的其他男人说话，以免心中有伪信疾病和非份想法，因此产生奢望。你们当说那些远离暧昧、庄重而非玩笑之言。

(33) 没有任何需求时，你们当安居家中，不要外出，不要显露你们的美丽，那是伊斯兰之前妇女的行为，她们那样显露是为了诱惑男人。你们当完美地履行礼拜，施舍你们的天课，你们当顺从真主及其使者，你们当顺从真主及其使者，真主欲消除对你们的伤害和丑事。使者的妻室和家眷啊！真主欲清洁你们的心灵，以道德的恩惠装饰它，完全清除其污秽，不留任何污渍。

(34) 你们当铭记在你们的家里所诵的真主示于使者的经文，以及使者的言行。对于你们，真主确是仁厚的。当你们丧偶时，祂使你们留在使者的家中，真主确是深知一切的，祂拣选你们成为祂使者的妻室，成为这个民族的信士之母。

(35) 顺从真主的男女、诚信真主的男女、听从真主的男女、信仰诚实的男女、在考验中坚忍的男女、以自己的财产完纳主命和随心施舍的男女、因真主而履行主命和副功斋戒的男女、遮盖羞体、保守贞操、远离奸情丑事及其诱惑的男女、常常在口头和内心公开地和秘密地纪念真主的男女。真主为他们预备了对他们罪过的饶恕和复活日重大的奖赏——乐园。

本页小结:

1- 《古兰经》指导穆斯林妇女：禁止柔声柔气地讲话、命令妇女除有需求外不得出门、禁止炫耀美色。
2- 真主对使者（愿主福安之）的家眷的恩惠，他的妻室是家眷成员。
3- 除伊斯兰律法特定外，男人和女人在功修和赏罚方面是基于平等原则的。

وَمَا كَانَ لِمُؤۡمِنٖ وَلَا مُؤۡمِنَةٍ إِذَا قَضَى ٱللَّهُ وَرَسُولُهُۥٓ أَمۡرًا أَن يَكُونَ
لَهُمُ ٱلۡخِيَرَةُ مِنۡ أَمۡرِهِمۡۗ وَمَن يَعۡصِ ٱللَّهَ وَرَسُولَهُۥ فَقَدۡ ضَلَّ ضَلَٰلٗا
مُّبِينٗا ٣٦ وَإِذۡ تَقُولُ لِلَّذِيٓ أَنۡعَمَ ٱللَّهُ عَلَيۡهِ وَأَنۡعَمۡتَ عَلَيۡهِ
أَمۡسِكۡ عَلَيۡكَ زَوۡجَكَ وَٱتَّقِ ٱللَّهَ وَتُخۡفِي فِي نَفۡسِكَ مَا ٱللَّهُ
مُبۡدِيهِ وَتَخۡشَى ٱلنَّاسَ وَٱللَّهُ أَحَقُّ أَن تَخۡشَىٰهُۖ فَلَمَّا قَضَىٰ زَيۡدٞ
مِّنۡهَا وَطَرٗا زَوَّجۡنَٰكَهَا لِكَيۡ لَا يَكُونَ عَلَى ٱلۡمُؤۡمِنِينَ حَرَجٞ فِيٓ
أَزۡوَٰجِ أَدۡعِيَآئِهِمۡ إِذَا قَضَوۡاْ مِنۡهُنَّ وَطَرٗاۚ وَكَانَ أَمۡرُ ٱللَّهِ مَفۡعُولٗا
٣٧ مَّا كَانَ عَلَى ٱلنَّبِيِّ مِنۡ حَرَجٖ فِيمَا فَرَضَ ٱللَّهُ لَهُۥۖ سُنَّةَ ٱللَّهِ فِي
ٱلَّذِينَ خَلَوۡاْ مِن قَبۡلُۚ وَكَانَ أَمۡرُ ٱللَّهِ قَدَرٗا مَّقۡدُورًا ٣٨ ٱلَّذِينَ
يُبَلِّغُونَ رِسَٰلَٰتِ ٱللَّهِ وَيَخۡشَوۡنَهُۥ وَلَا يَخۡشَوۡنَ أَحَدًا إِلَّا ٱللَّهَۗ وَكَفَىٰ
بِٱللَّهِ حَسِيبٗا ٣٩ مَّا كَانَ مُحَمَّدٌ أَبَآ أَحَدٖ مِّن رِّجَالِكُمۡ وَلَٰكِن
رَّسُولَ ٱللَّهِ وَخَاتَمَ ٱلنَّبِيِّـۧنَۗ وَكَانَ ٱللَّهُ بِكُلِّ شَيۡءٍ عَلِيمٗا ٤٠
يَٰٓأَيُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ ٱذۡكُرُواْ ٱللَّهَ ذِكۡرٗا كَثِيرٗا ٤١ وَسَبِّحُوهُ
بُكۡرَةٗ وَأَصِيلًا ٤٢ هُوَ ٱلَّذِي يُصَلِّي عَلَيۡكُمۡ وَمَلَٰٓئِكَتُهُۥ
لِيُخۡرِجَكُم مِّنَ ٱلظُّلُمَٰتِ إِلَى ٱلنُّورِۚ وَكَانَ بِٱلۡمُؤۡمِنِينَ رَحِيمٗا ٤٣

36 如果真主及其使者判决一件事时，信士的男女没有接受或反对的选择。违背真主及其使者之人，确已明显迷失正道。

37 使者啊！真主赐宰德•本•哈里斯（愿主喜悦之）伊斯兰的恩典——你赐他释奴自由之身。他前来和你协商有关休掉妻子宰奈白•瑸特•奈杰哈事宜时，你说：“你当挽留你的妻子，不要休她，你当以遵守真主命令和远离真主禁令戒而敬畏真主。”使者啊！你畏惧人们的非议，而将真主降示于你迎娶宰奈白为妻的启示，隐藏在你的心里。真主将昭示宰德休妻，然后你娶她为妻的事。就这件事，你更应畏惧真主！当宰德心情平静、离绝她后，我以她为你的妻子，以免信士为他们的义子休妻且待婚期过后而烦难。真主的命令必须奉行，毫无阻挠，也无妨碍。

38 先知穆罕默德（愿主福安之）对真主赐予他合法迎娶义子之妻之事，毫无罪过和烦难。就此事，他只是遵循先前众先知之道，而非新生异端之事。真主的判决——完美此桩婚姻，作废纳义子之事。关于此事，先知毫无意见或选择——是被执行的，不可撤回的。

39 向他们的民众传达真主降示于他们使命的众使者，他们只畏惧清高的真主，不顾及别人对真主允许他们所行之事的评论。真主足以对众仆行为监察，并依此对他们清算和赏罚。善行必得善果，恶行必得恶果。

40 穆罕默德不是你们中任何男人的父亲，他也不是宰德的父亲，（如果是）那么宰德休妻后，他不得娶她。但是，他是真主派往世人的使者、是众先知的封印者，在他之后不再有先知。真主是全知万物的，众仆中的任何事都无法瞒祂。

41 信仰真主并履行真主为他们制定教法的人们啊！你们应该用心、用语言和身体力行纪念真主。

42 当因朝夕这两个时辰的高贵，以赞词和清真言赞清高真主超绝。

43 祂怜悯你们、赞扬你们，祂的众天使为你们祈祷，以便将你们从不信道的重重黑暗中引向信仰的光明。祂对信士是至慈的，只要他们顺从祂、遵守祂的命令、远离祂的禁戒，祂就不会惩罚他们。

本页小结:

1- 真主的判决信士当服从和遵守。
2- 真主观察我们的内心。
3- 阐明信士之母宰奈白•瑸特•奈杰哈的功绩之一；七层天之上的真主完美了她的婚姻。
4- 记念真主的高贵，特别是早晨和傍晚时刻。

تَحِيَّتُهُمۡ يَوۡمَ يَلۡقَوۡنَهُۥ سَلَٰمٞۚ وَأَعَدَّ لَهُمۡ أَجۡرٗا كَرِيمٗا ٤٤ يَٰٓأَيُّهَا
ٱلنَّبِيُّ إِنَّآ أَرۡسَلۡنَٰكَ شَٰهِدٗا وَمُبَشِّرٗا وَنَذِيرٗا ٤٥ وَدَاعِيًا
إِلَى ٱللَّهِ بِإِذۡنِهِۦ وَسِرَاجٗا مُّنِيرٗا ٤٦ وَبَشِّرِ ٱلۡمُؤۡمِنِينَ بِأَنَّ لَهُم
مِّنَ ٱللَّهِ فَضۡلٗا كَبِيرٗا ٤٧ وَلَا تُطِعِ ٱلۡكَٰفِرِينَ وَٱلۡمُنَٰفِقِينَ
وَدَعۡ أَذَىٰهُمۡ وَتَوَكَّلۡ عَلَى ٱللَّهِۚ وَكَفَىٰ بِٱللَّهِ وَكِيلٗا ٤٨
يَٰٓأَيُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُوٓاْ إِذَا نَكَحۡتُمُ ٱلۡمُؤۡمِنَٰتِ ثُمَّ طَلَّقۡتُمُوهُنَّ
مِن قَبۡلِ أَن تَمَسُّوهُنَّ فَمَا لَكُمۡ عَلَيۡهِنَّ مِنۡ عِدَّةٖ تَعۡتَدُّونَهَاۖ
فَمَتِّعُوهُنَّ وَسَرِّحُوهُنَّ سَرَاحٗا جَمِيلٗا ٤٩ يَٰٓأَيُّهَا ٱلنَّبِيُّ
إِنَّآ أَحۡلَلۡنَا لَكَ أَزۡوَٰجَكَ ٱلَّٰتِيٓ ءَاتَيۡتَ أُجُورَهُنَّ وَمَا مَلَكَتۡ
يَمِينُكَ مِمَّآ أَفَآءَ ٱللَّهُ عَلَيۡكَ وَبَنَاتِ عَمِّكَ وَبَنَاتِ عَمَّٰتِكَ
وَبَنَاتِ خَالِكَ وَبَنَاتِ خَٰلَٰتِكَ ٱلَّٰتِي هَاجَرۡنَ مَعَكَ وَٱمۡرَأَةٗ
مُّؤۡمِنَةً إِن وَهَبَتۡ نَفۡسَهَا لِلنَّبِيِّ إِنۡ أَرَادَ ٱلنَّبِيُّ أَن يَسۡتَنكِحَهَا
خَالِصَةٗ لَّكَ مِن دُونِ ٱلۡمُؤۡمِنِينَۗ قَدۡ عَلِمۡنَا مَا فَرَضۡنَا
عَلَيۡهِمۡ فِيٓ أَزۡوَٰجِهِمۡ وَمَا مَلَكَتۡ أَيۡمَٰنُهُمۡ لِكَيۡلَا
يَكُونَ عَلَيۡكَ حَرَجٞۗ وَكَانَ ٱللَّهُ غَفُورٗا رَّحِيمٗا ٥٠

44 信士会见真主那日，真主对他们的祝辞是：“祝你们平安！祝你们安宁！”真主为他们预备的重大的奖赏——乐园，作为对他们顺服、远离悖逆的报酬。

45 先知啊！我派遣你为世人的见证者，以见证你向他们传达了你奉命所传达的；报喜者，以真主为他们预备的乐园向信士报喜；警告者，以真主预备的刑罚向不信道者警告。

46 我派遣你，号召世人认主独一、遵从命令；我派遣你，成为渴望获得引导之人的明灯。

47 你当告诉依真主律法而行事的信士，在清高的真主那里，他们将获得令他们心悦的伟大恩惠，包括今世的胜利以及后世进入乐园的胜利。

48 你不要听从不信道者和伪信者阻碍真主宗教的号召，你不要听从不信道者和伪信者阻碍真主宗教的号召，也许如此以来适得其反。你的所有事物都当托付于真主，包括战胜你的敌人。真主足以成为众仆今世和后世所有事物的监护者。

49 信士们啊！如果你们和信士的妇女定下婚约，而在行房前休了她们，她们就无需为你们而守数次例假或数月的待婚期，那只是为了确定他们子宫无孕。你们当根据能力以你们的钱财给予她们，以慰藉她们因离婚而破碎的心情，当让她们毫无伤害的回到家人那里。

50 先知啊！我准许你享受你给予聘礼的妻子，真主把俘虏中的奴婢为你定为合法，并允许娶一道从麦加迁徙至麦地那的你叔父的女子、你姑姑的女子、你舅母的女子和你姨妈的女子；以及信道的妇女，自愿放弃聘礼而以身相赠于你，若你愿意娶她都为合法。这只是真主对先知（愿主福安之）特许的婚姻，其他任何人不得援例。规定信士娶妻的义务——他们不得娶超过四位妇女。我为他们规定的奴婢的事宜，他们可以不受数量限制的享受他们所欲的奴婢。使者啊！我特许以上诸事于你，以免你感受不适和困难。对忏悔的仆人，真主确是至恕的、至慈的。

本页小结：

1- 在伤害面前坚忍不拔是一名成功的宣教者应具体的品德之一。
2- 行房前休妻者必须向被休妻子支付部分离仪，以抚慰她的心情；
3- 娶以身相许女子为妻是先知（愿主福安之）的特权，尽管此类情况没有出现过。

الحزب ٤٣

۞ تُرۡجِي مَن تَشَآءُ مِنۡهُنَّ وَتُـٔۡوِيٓ إِلَيۡكَ مَن تَشَآءُۖ وَمَنِ ٱبۡتَغَيۡتَ
مِمَّنۡ عَزَلۡتَ فَلَا جُنَاحَ عَلَيۡكَۚ ذَٰلِكَ أَدۡنَىٰٓ أَن تَقَرَّ أَعۡيُنُهُنَّ
وَلَا يَحۡزَنَّ وَيَرۡضَيۡنَ بِمَآ ءَاتَيۡتَهُنَّ كُلُّهُنَّۚ وَٱللَّهُ يَعۡلَمُ
مَا فِي قُلُوبِكُمۡۚ وَكَانَ ٱللَّهُ عَلِيمًا حَلِيمٗا ٥١ لَّا يَحِلُّ لَكَ
ٱلنِّسَآءُ مِنۢ بَعۡدُ وَلَآ أَن تَبَدَّلَ بِهِنَّ مِنۡ أَزۡوَٰجٖ وَلَوۡ أَعۡجَبَكَ
حُسۡنُهُنَّ إِلَّا مَا مَلَكَتۡ يَمِينُكَۗ وَكَانَ ٱللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ
شَيۡءٖ رَّقِيبٗا ٥٢ يَٰٓأَيُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ لَا تَدۡخُلُواْ بُيُوتَ ٱلنَّبِيِّ
إِلَّآ أَن يُؤۡذَنَ لَكُمۡ إِلَىٰ طَعَامٍ غَيۡرَ نَٰظِرِينَ إِنَىٰهُ وَلَٰكِنۡ
إِذَا دُعِيتُمۡ فَٱدۡخُلُواْ فَإِذَا طَعِمۡتُمۡ فَٱنتَشِرُواْ وَلَا مُسۡتَـٔۡنِسِينَ
لِحَدِيثٍۚ إِنَّ ذَٰلِكُمۡ كَانَ يُؤۡذِي ٱلنَّبِيَّ فَيَسۡتَحۡيِۦ مِنكُمۡۖ
وَٱللَّهُ لَا يَسۡتَحۡيِۦ مِنَ ٱلۡحَقِّۚ وَإِذَا سَأَلۡتُمُوهُنَّ مَتَٰعٗا فَسۡـَٔلُوهُنَّ
مِن وَرَآءِ حِجَابٖۚ ذَٰلِكُمۡ أَطۡهَرُ لِقُلُوبِكُمۡ وَقُلُوبِهِنَّۚ
وَمَا كَانَ لَكُمۡ أَن تُؤۡذُواْ رَسُولَ ٱللَّهِ وَلَآ أَن تَنكِحُوٓاْ أَزۡوَٰجَهُۥ
مِنۢ بَعۡدِهِۦٓ أَبَدًاۚ إِنَّ ذَٰلِكُمۡ كَانَ عِندَ ٱللَّهِ عَظِيمًا ٥٣
إِن تُبۡدُواْ شَيۡـًٔا أَوۡ تُخۡفُوهُ فَإِنَّ ٱللَّهَ كَانَ بِكُلِّ شَيۡءٍ عَلِيمٗا ٥٤

(51) 使者啊！你可以任意推迟你的妻子中任何人的份额，而不和她共枕；你可以任意挽留你妻子中任何人和她共枕。推迟份额的妻子，你想召回她，对于你是无罪的。为你的这个选择和放宽，更接近慰藉你们的妻室们，她们都会满意你给予她们的，因为她们知道你没有放弃义务，也没有吝啬对她们的权利。男人啊！真主知道你们内心只偏向一部分妇女。真主彻知众仆的行为，任何事都不能瞒祂，祂是至睿的，祂不急于惩罚他们，以便他们忏悔。

(52) 使者啊！以后不允许你再娶妻，也不允许你休她们，或休她们中任何人，以换娶其他妇女为妻，即使你羡慕她们的美貌。除非是你的奴婢，你可以无限量的挑选。真主是荫蔽万物的，这个判决证明信士之母的高贵——不许被休，不许被休，也不许再婚。

(53) 信士们啊！信仰真主并履行真主为他们制定教法的人们啊！你们不要进入先知的家，除非被邀请得到允许；你们不要进去坐等饭熟，请你们吃饭的时候，吃完便告辞，不要逗留彼此闲聊，以免会使先知（愿主福安之）难堪。他羞于辞别你们，真主不以真理命令，故祂命令你们告辞，这样不会伤及先知（愿主福安之）。如果你们向先知（愿主福安之）的妻室索取器皿等物品，应当在帷幕外索取，不得到面前去索取，以便你们看不见她们，这是为了保护她们和先知（愿主福安之）的地位。帷幕外索取对你们的心和她们的心最清白，避免恶魔在你们彼此心中教唆和美化丑事。信士们啊！你们不要逗留闲谈而伤害真主的使者，在他死后你们不得娶他的妻子为妻，她们是信士们的母亲。任何人不得娶自己的母亲为妻，那些伤害，其中包括在先知去世后再娶其妻室是非法的。在真主看来，那是大罪。

(54) 你们表露于外或隐藏于心的任何事，都不能瞒真主。真主是彻知万物的，你们的任何行为都无法瞒祂。祂将以你们的行为报酬你们。善必得善果，恶必有恶报。

本页小结：

页小结：

1- 先知（愿主福安之）在真主那里具有很高的地位，因此，真主责怪圣门弟子逗留在其家中，而使先知难堪的行为。

2- 确定真主的两大属性：全知和宽容。

3- 知羞是先知（愿主福安之）的品德之一。

4- 呵护先知（愿主福安之）妻室信士之母的地位。

لَّا جُنَاحَ عَلَيۡهِنَّ فِيٓ ءَابَآئِهِنَّ وَلَآ أَبۡنَآئِهِنَّ وَلَآ إِخۡوَٰنِهِنَّ وَلَا
أَبۡنَآءِ إِخۡوَٰنِهِنَّ وَلَآ أَبۡنَآءِ أَخَوَٰتِهِنَّ وَلَا نِسَآئِهِنَّ وَلَا مَا مَلَكَتۡ
أَيۡمَٰنُهُنَّۗ وَٱتَّقِينَ ٱللَّهَۚ إِنَّ ٱللَّهَ كَانَ عَلَىٰ كُلِّ شَيۡءٖ شَهِيدًا
٥٥ إِنَّ ٱللَّهَ وَمَلَٰٓئِكَتَهُۥ يُصَلُّونَ عَلَى ٱلنَّبِيِّۚ يَٰٓأَيُّهَا ٱلَّذِينَ
ءَامَنُواْ صَلُّواْ عَلَيۡهِ وَسَلِّمُواْ تَسۡلِيمًا ٥٦ إِنَّ ٱلَّذِينَ يُؤۡذُونَ
ٱللَّهَ وَرَسُولَهُۥ لَعَنَهُمُ ٱللَّهُ فِي ٱلدُّنۡيَا وَٱلۡأٓخِرَةِ وَأَعَدَّ لَهُمۡ عَذَابٗا
مُّهِينٗا ٥٧ وَٱلَّذِينَ يُؤۡذُونَ ٱلۡمُؤۡمِنِينَ وَٱلۡمُؤۡمِنَٰتِ بِغَيۡرِ
مَا ٱكۡتَسَبُواْ فَقَدِ ٱحۡتَمَلُواْ بُهۡتَٰنٗا وَإِثۡمٗا مُّبِينٗا ٥٨
يَٰٓأَيُّهَا ٱلنَّبِيُّ قُل لِّأَزۡوَٰجِكَ وَبَنَاتِكَ وَنِسَآءِ ٱلۡمُؤۡمِنِينَ
يُدۡنِينَ عَلَيۡهِنَّ مِن جَلَٰبِيبِهِنَّۚ ذَٰلِكَ أَدۡنَىٰٓ أَن يُعۡرَفۡنَ فَلَا
يُؤۡذَيۡنَۗ وَكَانَ ٱللَّهُ غَفُورٗا رَّحِيمٗا ٥٩ ۞ لَّئِن لَّمۡ يَنتَهِ ٱلۡمُنَٰفِقُونَ نصف الحزب ٤٣
وَٱلَّذِينَ فِي قُلُوبِهِم مَّرَضٞ وَٱلۡمُرۡجِفُونَ فِي ٱلۡمَدِينَةِ
لَنُغۡرِيَنَّكَ بِهِمۡ ثُمَّ لَا يُجَاوِرُونَكَ فِيهَآ إِلَّا قَلِيلٗا ٦٠ مَّلۡعُونِينَۖ
أَيۡنَمَا ثُقِفُوٓاْ أُخِذُواْ وَقُتِّلُواْ تَقۡتِيلٗا ٦١ سُنَّةَ ٱللَّهِ فِي
ٱلَّذِينَ خَلَوۡاْ مِن قَبۡلُۖ وَلَن تَجِدَ لِسُنَّةِ ٱللَّهِ تَبۡدِيلٗا ٦٢

55 不隔帷幕她们可以会见她们的父亲、儿子、兄弟、侄子、外甥，信道的妇女和她们的奴婢。不隔帷幕谈话无妨，这样对她们毫无罪过。信道的妇女啊！你们当敬畏真主，遵循真主的命令，远离真主的禁令，祂监察你们显露的和隐藏的。

56 真主在天使跟前夸赞使者（愿主福安之），天使为他祝福。信士们啊！你们应当祝福使者，祝他平安！

真主命令尊重使者（愿主福安之），同时禁止对他进行伤害：

57 诽谤伤害真主及其使者的人，真主弃绝他们，将他们从祂今世和后世的恩典中驱赶出去，在后世，因他们伤害使者而犯下的罪过，为他们预备凌辱的刑罚。

58 以无辜的信士男女未犯的罪行来诽谤伤害他们之人，确已犯下诬蔑和明显的罪恶。

59 先知啊！你当对你的妻室、女儿及信士的妇女说：“你们当用外衣蒙住自己的身体，在至亲以外的男人面前不要露出羞体。这样做更容易让人们认识你们是自由人，任何人就不会像伤害奴婢一样伤害你们。”真主赦免和怜悯众仆中的忏悔者。

60 不停地蛊惑悖逆，进行反对伊斯兰行为的伪信者，心存放荡之意者追随他们的欲望以谎言离间信士者，如果他们作恶不断，那么，使者啊！我确命令你惩罚他们，我给予你权利对付他们，然后他们不得久居城中与你为邻，他们将因在大地上作恶而被毁灭和驱逐。

61 他们将被远离真主的恩典，无论在任何地方被发现，就当场被捕和杀戮，那是因为他们的伪信和在大地上散布丑恶。

62 那是真主对伪信者的常道，真主的常道是恒定的，你绝不能发现任何变更。

本页小结：

1- 先知（愿主福安之）在真主和天使那里有很高的地位。

2- 禁止无故伤害信士。

3- 伪信是伪信者遭受刑罚的原因。

يَسۡـَٔلُكَ ٱلنَّاسُ عَنِ ٱلسَّاعَةِۖ قُلۡ إِنَّمَا عِلۡمُهَا عِندَ ٱللَّهِۚ وَمَا يُدۡرِيكَ
لَعَلَّ ٱلسَّاعَةَ تَكُونُ قَرِيبًا ٦٣ إِنَّ ٱللَّهَ لَعَنَ ٱلۡكَٰفِرِينَ وَأَعَدَّ
لَهُمۡ سَعِيرًا ٦٤ خَٰلِدِينَ فِيهَآ أَبَدٗاۖ لَّا يَجِدُونَ وَلِيّٗا وَلَا نَصِيرٗا
٦٥ يَوۡمَ تُقَلَّبُ وُجُوهُهُمۡ فِي ٱلنَّارِ يَقُولُونَ يَٰلَيۡتَنَآ أَطَعۡنَا ٱللَّهَ
وَأَطَعۡنَا ٱلرَّسُولَا۠ ٦٦ وَقَالُواْ رَبَّنَآ إِنَّآ أَطَعۡنَا سَادَتَنَا وَكُبَرَآءَنَا
فَأَضَلُّونَا ٱلسَّبِيلَا۠ ٦٧ رَبَّنَآ ءَاتِهِمۡ ضِعۡفَيۡنِ مِنَ ٱلۡعَذَابِ
وَٱلۡعَنۡهُمۡ لَعۡنٗا كَبِيرٗا ٦٨ يَٰٓأَيُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ لَا تَكُونُواْ كَٱلَّذِينَ
ءَاذَوۡاْ مُوسَىٰ فَبَرَّأَهُ ٱللَّهُ مِمَّا قَالُواْۚ وَكَانَ عِندَ ٱللَّهِ وَجِيهٗا ٦٩
يَٰٓأَيُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ ٱتَّقُواْ ٱللَّهَ وَقُولُواْ قَوۡلٗا سَدِيدٗا ٧٠ يُصۡلِحۡ
لَكُمۡ أَعۡمَٰلَكُمۡ وَيَغۡفِرۡ لَكُمۡ ذُنُوبَكُمۡۗ وَمَن يُطِعِ ٱللَّهَ وَرَسُولَهُۥ
فَقَدۡ فَازَ فَوۡزًا عَظِيمًا ٧١ إِنَّا عَرَضۡنَا ٱلۡأَمَانَةَ عَلَى ٱلسَّمَٰوَٰتِ
وَٱلۡأَرۡضِ وَٱلۡجِبَالِ فَأَبَيۡنَ أَن يَحۡمِلۡنَهَا وَأَشۡفَقۡنَ مِنۡهَا وَحَمَلَهَا
ٱلۡإِنسَٰنُۖ إِنَّهُۥ كَانَ ظَلُومٗا جَهُولٗا ٧٢ لِّيُعَذِّبَ ٱللَّهُ ٱلۡمُنَٰفِقِينَ
وَٱلۡمُنَٰفِقَٰتِ وَٱلۡمُشۡرِكِينَ وَٱلۡمُشۡرِكَٰتِ وَيَتُوبَ ٱللَّهُ
عَلَى ٱلۡمُؤۡمِنِينَ وَٱلۡمُؤۡمِنَٰتِۗ وَكَانَ ٱللَّهُ غَفُورٗا رَّحِيمَۢا ٧٣

(63) 使者啊！以物配主者询问的犹太人也在问你：复活何时到来？你对他们说：“我并不知道复活日的任何信息。”什么使你感到复活日临近了呢？

(64) 清高的真主驱赶不信道者远离祂的恩典，并为他们在复活日预备了炽烈的火焰。

(65) 他们将永居其中，得不到任何有益于他们的支持者，没有任何援助者可以为他们抵御火狱的刑罚。

(66) 复活日，他们的面皮在火狱的烈焰中翻转，他们极度悔恨和悲哀地说：“但愿我们曾在今世顺从真主，遵其命令，弃其禁令，听取使者的教诲。”

(67) 他们以荒谬的借口说：“我们的主啊！我们只是服从了我们的领袖和族中的主事，他们使我们迷失了正道。

(68) 主啊！求你让使我们迷误正道的领袖和主事们尝试双倍的刑罚，把他们从你的恩典中狠狠地驱赶出去。”

(69) 信士们啊！不要伤害你们的使者，不要像那些曾伤害穆萨的人一样，他们冤枉穆萨身体有疾，真主已为他证明清白，并显现他的健康。穆萨在真主那里是有面份的，他的请求不会被驳回，他的努力不会付诸东流。

(70) 信士们啊！你们当以遵循真主命令，放弃真主禁令来敬畏真主，当说庄重和诚实的话。

(71) 真主会因此改变你们的行为，接受你们的功课，饶恕你们的罪过，并放弃谴责你们。谁服从真主及其使者，他确已获得了无可比拟的巨大成功——得到真主的喜悦并进入乐园。

(72) 我确已将律法中的各项责成，以及包含的财富和奥秘信托于诸天、大地和山岳，它们不敢担此任，它们畏惧结果，而人类接收了此任。人类确是自欺的，对于所要担负的后果是无知的。

(73) 人类依真主的安排承担了此责。真主将惩罚伪信的男女、以物配主的男女，皆因他们伪信和以物配主；真主将饶恕信士的男女，因为他们完美了肩负的责任。真主赦免和怜悯众仆中的忏悔者。

本页小结：

1- 惟真主知道复活日的信息。

2- 即使把迷误的责任推卸给族中的要人，不信道者自身也无法逃脱责任。

3- 严令禁止在语言和行为上伤害众先知。

4- 人类肩负信托的重大责任。

赛伯邑 章

本章是麦加的，全章共计五十四节。

本章主旨:

通过事物的更迭交替、万物对于恩泽的感谢和悖逆，阐明真主能力的各种表现。

注释:

① 一切赞颂全归真主，天地间一切被造物、权力及裁夺全归真主，后世的赞扬只归清高的真主，祂对于创造和裁夺确是至睿的，对仆人的情况确是彻知的，任何事都无法隐瞒祂。

② 祂知道潜入地底下的水和植物，祂知道从地下长出的植物等；祂知道天上降下的雨水、天使和给养，祂知道升上天的天使和众仆的功修和灵魂，对于信士，祂确是仁慈的；对于忏悔者，祂确是至赦的。

③ 不信道者说：“复活日绝不会来临我们。”使者啊！你说：“你们否认的复活日一定来临你们，惟真主知道那个时刻。清高的真主是彻知复活日及其幽玄的，天地间比蚂蚁还轻微的事务，不能对祂隐藏，无论大小的事务都不能对祂隐藏，均记录在明显的天经里——记录万物直至复活日的受保护的天牌。

④ 祂确已在受保护的天牌上确定，祂将奖赏信道且行善者。具有这等品行之人，将获得来自真主对他们罪过的饶恕。祂不以罪过责备他们，而给予他们宽宏的给养，即复活日的乐园。

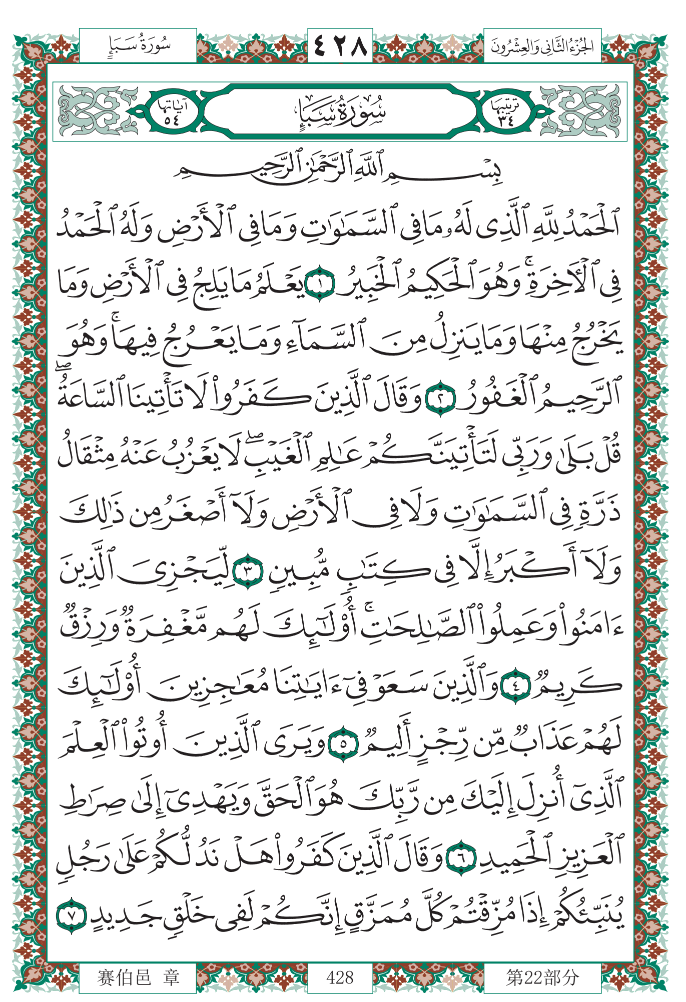
⑤ 千方百计嘲弄真主下降的经文者，他们说经文是魔术，说我的使者是修行者、魔术师和诗人。这等人，在复活日将受到最严厉的惩罚。

⑥ 圣门弟子和有经的有识之士作证，真主降于你的启示是毋庸置疑的真理，它引导世人走上主的正道。祂是不可战胜的、是万能的、是受两世赞颂的。

⑦ 不信真主的人，对于使者（愿主福安之）带来的表示惊奇和嘲笑，他们相互询问说：“我们向你们推举一个人好吗？他将告诉你们，你们死后被粉碎，之后将被复活。”

本页小结:

1- 真主的知识是渊博的，他无所不知。
2- 阐明有识之士的优越。
3- 以物配主者否认人死后的复活，否认真主再造他们的能力。


سُورَةُ سَبَإٍ ٤٢٨ الجُزْءُ الثَّانِي وَالعِشْرُونَ

سُورَةُ سَبَإٍ — آيَاتُهَا ٥٤ — تَرْتِيبُهَا ٣٤

بِسۡمِ ٱللَّهِ ٱلرَّحۡمَٰنِ ٱلرَّحِيمِ

ٱلۡحَمۡدُ لِلَّهِ ٱلَّذِي لَهُۥ مَا فِي ٱلسَّمَٰوَٰتِ وَمَا فِي ٱلۡأَرۡضِ وَلَهُ ٱلۡحَمۡدُ
فِي ٱلۡأٓخِرَةِۚ وَهُوَ ٱلۡحَكِيمُ ٱلۡخَبِيرُ ١ يَعۡلَمُ مَا يَلِجُ فِي ٱلۡأَرۡضِ وَمَا
يَخۡرُجُ مِنۡهَا وَمَا يَنزِلُ مِنَ ٱلسَّمَآءِ وَمَا يَعۡرُجُ فِيهَاۚ وَهُوَ
ٱلرَّحِيمُ ٱلۡغَفُورُ ٢ وَقَالَ ٱلَّذِينَ كَفَرُواْ لَا تَأۡتِينَا ٱلسَّاعَةُۖ
قُلۡ بَلَىٰ وَرَبِّي لَتَأۡتِيَنَّكُمۡ عَٰلِمِ ٱلۡغَيۡبِۖ لَا يَعۡزُبُ عَنۡهُ مِثۡقَالُ
ذَرَّةٖ فِي ٱلسَّمَٰوَٰتِ وَلَا فِي ٱلۡأَرۡضِ وَلَآ أَصۡغَرُ مِن ذَٰلِكَ
وَلَآ أَكۡبَرُ إِلَّا فِي كِتَٰبٖ مُّبِينٖ ٣ لِّيَجۡزِيَ ٱلَّذِينَ
ءَامَنُواْ وَعَمِلُواْ ٱلصَّٰلِحَٰتِۚ أُوْلَٰٓئِكَ لَهُم مَّغۡفِرَةٞ وَرِزۡقٞ
كَرِيمٞ ٤ وَٱلَّذِينَ سَعَوۡ فِيٓ ءَايَٰتِنَا مُعَٰجِزِينَ أُوْلَٰٓئِكَ
لَهُمۡ عَذَابٞ مِّن رِّجۡزٍ أَلِيمٞ ٥ وَيَرَى ٱلَّذِينَ أُوتُواْ ٱلۡعِلۡمَ
ٱلَّذِيٓ أُنزِلَ إِلَيۡكَ مِن رَّبِّكَ هُوَ ٱلۡحَقَّ وَيَهۡدِيٓ إِلَىٰ صِرَٰطِ
ٱلۡعَزِيزِ ٱلۡحَمِيدِ ٦ وَقَالَ ٱلَّذِينَ كَفَرُواْ هَلۡ نَدُلُّكُمۡ عَلَىٰ رَجُلٖ
يُنَبِّئُكُمۡ إِذَا مُزِّقۡتُمۡ كُلَّ مُمَزَّقٍ إِنَّكُمۡ لَفِي خَلۡقٖ جَدِيدٍ ٧

赛伯邑 章 428 第22部分

أَفۡتَرَىٰ عَلَى ٱللَّهِ كَذِبًا أَم بِهِۦ جِنَّةُۢۗ بَلِ ٱلَّذِينَ لَا يُؤۡمِنُونَ بِٱلۡأٓخِرَةِ
فِي ٱلۡعَذَابِ وَٱلضَّلَٰلِ ٱلۡبَعِيدِ ٨ أَفَلَمۡ يَرَوۡاْ إِلَىٰ مَا بَيۡنَ أَيۡدِيهِمۡ
وَمَا خَلۡفَهُم مِّنَ ٱلسَّمَآءِ وَٱلۡأَرۡضِۚ إِن نَّشَأۡ نَخۡسِفۡ بِهِمُ ٱلۡأَرۡضَ
أَوۡ نُسۡقِطۡ عَلَيۡهِمۡ كِسَفٗا مِّنَ ٱلسَّمَآءِۚ إِنَّ فِي ذَٰلِكَ لَأٓيَةٗ
لِّكُلِّ عَبۡدٖ مُّنِيبٖ ٩ ۞وَلَقَدۡ ءَاتَيۡنَا دَاوُۥدَ مِنَّا فَضۡلٗاۖ ثلاثة أرباع الحزب ٤٣
يَٰجِبَالُ أَوِّبِي مَعَهُۥ وَٱلطَّيۡرَۖ وَأَلَنَّا لَهُ ٱلۡحَدِيدَ ١٠ أَنِ ٱعۡمَلۡ
سَٰبِغَٰتٖ وَقَدِّرۡ فِي ٱلسَّرۡدِۖ وَٱعۡمَلُواْ صَٰلِحًاۖ إِنِّي بِمَا تَعۡمَلُونَ
بَصِيرٞ ١١ وَلِسُلَيۡمَٰنَ ٱلرِّيحَ غُدُوُّهَا شَهۡرٞ وَرَوَاحُهَا شَهۡرٞۖ
وَأَسَلۡنَا لَهُۥ عَيۡنَ ٱلۡقِطۡرِۖ وَمِنَ ٱلۡجِنِّ مَن يَعۡمَلُ بَيۡنَ يَدَيۡهِ بِإِذۡنِ
رَبِّهِۦۖ وَمَن يَزِغۡ مِنۡهُمۡ عَنۡ أَمۡرِنَا نُذِقۡهُ مِنۡ عَذَابِ ٱلسَّعِيرِ ١٢
يَعۡمَلُونَ لَهُۥ مَا يَشَآءُ مِن مَّحَٰرِيبَ وَتَمَٰثِيلَ وَجِفَانٖ كَٱلۡجَوَابِ
وَقُدُورٖ رَّاسِيَٰتٍۚ ٱعۡمَلُوٓاْ ءَالَ دَاوُۥدَ شُكۡرٗاۚ وَقَلِيلٞ مِّنۡ عِبَادِيَ
ٱلشَّكُورُ ١٣ فَلَمَّا قَضَيۡنَا عَلَيۡهِ ٱلۡمَوۡتَ مَا دَلَّهُمۡ عَلَىٰ مَوۡتِهِۦٓ
إِلَّا دَآبَّةُ ٱلۡأَرۡضِ تَأۡكُلُ مِنسَأَتَهُۥۖ فَلَمَّا خَرَّ تَبَيَّنَتِ ٱلۡجِنُّ
أَن لَّوۡ كَانُواْ يَعۡلَمُونَ ٱلۡغَيۡبَ مَا لَبِثُواْ فِي ٱلۡعَذَابِ ٱلۡمُهِينِ ١٤

(8) 他们说：“难道是这个男人假借真主的名义撒谎，他佯称我们死后会被复活，难道他是胡言乱语的疯子吗？”事实并非如此，不信后世之人，在复活日，他们将遭受重大的惩罚；在今世，他们处于远离真理的迷误之中。

(9) 否认复活之人，难道没有看到他们面前的大地和身后的天空吗？假若我意欲使他们陷入脚下的大地里，我必使之；假若我意欲把天一块一块降下，我必使其砸在他们头上。对于每一个归依真主、求证真主大能的仆人，其中确有明显的迹象。有此能力在你们死后身体被撕碎，也同样有能力使你们复活。

(10) 我确已赐予达五德（愿主赐其平安）预言和圣品。我对众山说：“众山啊！你们跟着达五德念赞词。”我对众鸟发出同样命令。我为达五德使铁变得柔软，以便其用它随意制造工具。

(11) 达五德啊！你制造宽大的铠甲，保护你的战士，抗击他们的敌人；你制造穿孔的铆钉，不可太细使其无法固定，也不可太粗使其无法穿过。你当行善，我确是明察你们行为的，你们的任何行为都不能瞒我，我将依此报酬你们。

(12) 我为达五德的儿子素莱曼制服了风，风在早晨行走一个月的路程，傍晚再行一个月的行程；我为他使铜融化，以便他随意制造；我为他制服了精灵，他们奉我之命在他跟前工作，精灵中违背我命令者，将面临烈火的刑罚。

(13) 这些精灵为素莱曼建造礼拜场所、宫殿以及雕像、如水池般大的盘子、庞大到无法挪动的锅灶。我对他们说：“达五德的家属啊！你们为感谢真主给予你们的恩典而工作吧！我的众仆很少感谢我对他们所施的恩典。”

(14) 当我决定素莱曼死亡的时候，当蛀虫啃噬掉他曾经拄的拐杖时，精灵才知道他已经死了。拐杖倒地时，精灵恍然大悟：自己并不知道幽玄，假若他们知道，定不会在凌辱的惩罚中逗留，定不会为素莱曼干那些他生前曾监视他们而干的苦活。

本页小结：

1- 真主对达五德先知的优待，赐其圣品、和权利，驯服众山和众鸟跟随他的赞颂，并为他软化了铁。
2- 真主对素莱曼先知的优待，赐其语言和权利。
3- 获得恩典需要感谢真主所赐。
4- 惟真主知道幽玄的知识，精灵等佯称通晓幽玄之说是无稽之谈。

لَقَدْ كَانَ لِسَبَإٍ فِي مَسْكَنِهِمْ ءَايَةٌ جَنَّتَانِ عَن يَمِينٍ وَشِمَالٍ
كُلُوا۟ مِن رِّزْقِ رَبِّكُمْ وَٱشْكُرُوا۟ لَهُۥ بَلْدَةٌ طَيِّبَةٌ وَرَبٌّ غَفُورٌ
١٥ فَأَعْرَضُوا۟ فَأَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ سَيْلَ ٱلْعَرِمِ وَبَدَّلْنَٰهُم بِجَنَّتَيْهِمْ
جَنَّتَيْنِ ذَوَاتَىْ أُكُلٍ خَمْطٍ وَأَثْلٍ وَشَىْءٍ مِّن سِدْرٍ قَلِيلٍ
١٦ ذَٰلِكَ جَزَيْنَٰهُم بِمَا كَفَرُوا۟ وَهَلْ نُجَٰزِىٓ إِلَّا ٱلْكَفُورَ ١٧
وَجَعَلْنَا بَيْنَهُمْ وَبَيْنَ ٱلْقُرَى ٱلَّتِى بَٰرَكْنَا فِيهَا قُرًى ظَٰهِرَةً
وَقَدَّرْنَا فِيهَا ٱلسَّيْرَ سِيرُوا۟ فِيهَا لَيَالِىَ وَأَيَّامًا ءَامِنِينَ ١٨
فَقَالُوا۟ رَبَّنَا بَٰعِدْ بَيْنَ أَسْفَارِنَا وَظَلَمُوٓا۟ أَنفُسَهُمْ فَجَعَلْنَٰهُمْ
أَحَادِيثَ وَمَزَّقْنَٰهُمْ كُلَّ مُمَزَّقٍ إِنَّ فِى ذَٰلِكَ لَءَايَٰتٍ لِّكُلِّ صَبَّارٍ
شَكُورٍ ١٩ وَلَقَدْ صَدَّقَ عَلَيْهِمْ إِبْلِيسُ ظَنَّهُۥ فَٱتَّبَعُوهُ إِلَّا
فَرِيقًا مِّنَ ٱلْمُؤْمِنِينَ ٢٠ وَمَا كَانَ لَهُۥ عَلَيْهِم مِّن سُلْطَٰنٍ
إِلَّا لِنَعْلَمَ مَن يُؤْمِنُ بِٱلْءَاخِرَةِ مِمَّنْ هُوَ مِنْهَا فِى شَكٍّ
وَرَبُّكَ عَلَىٰ كُلِّ شَىْءٍ حَفِيظٌ ٢١ قُلِ ٱدْعُوا۟ ٱلَّذِينَ زَعَمْتُم مِّن
دُونِ ٱللَّهِ لَا يَمْلِكُونَ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ فِى ٱلسَّمَٰوَٰتِ وَلَا فِى
ٱلْأَرْضِ وَمَا لَهُمْ فِيهِمَا مِن شِرْكٍ وَمَا لَهُۥ مِنْهُم مِّن ظَهِيرٍ ٢٢

真主说，赛伯邑族在他们的住所确有证明真主大能和恩典的明显标记，那是两座庄园；一座在右边，一座在左边，我对他们说：“你们吃你们主的给养，感谢祂的恩赐。这是一处肥沃的地方，这是赦宥忏悔者罪过的主。”

⑮ 真主说，赛伯邑族在他们的住所确有证明真主大能和恩典的明显标记，那是两座庄园；一座在右边，一座在左边，我对他们说：“你们吃你们主的给养，感谢祂的恩赐。这是一处肥沃的地方，这是赦宥忏悔者罪过的主。”

⑯ 他们拒绝感谢真主和相信使者，故祂将他们的恩典变成惩罚，并派遣毁灭性的洪水冲塌了他们的水坝，湮灭了他们的庄稼，并将他们的庄园变成两座结苦果的庄园，其中还有不结果的怪柳树和少量的酸枣树。

⑰ 对他们的恩典如此变更，是因为他们的悖逆和拒绝感恩，我只以这种酷刑惩罚否认真主恩典、悖逆清高真主之人。

⑱ 我在也门和赐福的沙姆城市间设置了很多相邻的城市，在城市之间均分了距离。这样，他们就可以毫不费力地从一个城镇到另一个城镇旅行，直至沙姆。我对他们说：“没有敌人、饥饿和干渴，你们可以安全随意地在白天或夜间行走。”

⑲ 我在也门和赐福的沙姆城市间设置了很多相邻的城市，在城市之间均分了距离。这样，他们就可以毫不费力地从一个城镇到另一个城镇旅行，直至沙姆。我对他们说：“没有敌人、饥饿和干渴，你们可以安全随意地在白天或夜间行走。”

⑳ 易卜劣厮已经发现，他对自己可以诱惑他们、使他们迷误于真理的猜测是正确的，他们就都跟随他；只有一部分信士除外，因为他们没有跟随易卜劣厮，使其希望落空。

㉑ 对于他们，易卜劣厮没有权利强迫他们迷误，只是装饰并加以诱惑。是我允许易卜劣厮诱惑他们，以便知道谁信仰后世，谁怀疑后世。使者啊！你的主是维护万物的，祂保留众仆的行为，并依此对他们进行报酬。

㉒ 使者啊！你对那些以物配主者说：“你们呼唤你们舍真主而崇拜的神灵，让他们为你们带来福泽，为你们驱除灾难吧！他们不掌握天地间微尘般重的权力，他们不能参与真主创造天地万物。真主确是无需援助者和伙伴的。”

本页小结：

1- 感恩可以维护恩典，不知感恩会导致失恩。
2- 安全是真主赋予众仆最大的恩典。
3- 正确的信仰，在真主的意欲下，可使人避开恶魔的诱惑。
4- 揭露以物配主者的各种荒谬理由和借口，比如他们佯称偶像有权参与真主（的事务），在真主那里有协助和说情的权利等。

وَلَا تَنفَعُ ٱلشَّفَٰعَةُ عِندَهُۥٓ إِلَّا لِمَنۡ أَذِنَ لَهُۥۚ حَتَّىٰٓ إِذَا فُزِّعَ عَن
قُلُوبِهِمۡ قَالُواْ مَاذَا قَالَ رَبُّكُمۡۖ قَالُواْ ٱلۡحَقَّۖ وَهُوَ ٱلۡعَلِيُّ ٱلۡكَبِيرُ
٢٣ * قُلۡ مَن يَرۡزُقُكُم مِّنَ ٱلسَّمَٰوَٰتِ وَٱلۡأَرۡضِۖ قُلِ ٱللَّهُۖ الحزب ٤٤
وَإِنَّآ أَوۡ إِيَّاكُمۡ لَعَلَىٰ هُدًى أَوۡ فِي ضَلَٰلٖ مُّبِينٖ ٢٤ قُل
لَّا تُسۡـَٔلُونَ عَمَّآ أَجۡرَمۡنَا وَلَا نُسۡـَٔلُ عَمَّا تَعۡمَلُونَ ٢٥ قُلۡ
يَجۡمَعُ بَيۡنَنَا رَبُّنَا ثُمَّ يَفۡتَحُ بَيۡنَنَا بِٱلۡحَقِّ وَهُوَ ٱلۡفَتَّاحُ ٱلۡعَلِيمُ
٢٦ قُلۡ أَرُونِيَ ٱلَّذِينَ أَلۡحَقۡتُم بِهِۦ شُرَكَآءَۖ كَلَّاۚ بَلۡ هُوَ ٱللَّهُ
ٱلۡعَزِيزُ ٱلۡحَكِيمُ ٢٧ وَمَآ أَرۡسَلۡنَٰكَ إِلَّا كَآفَّةٗ لِّلنَّاسِ
بَشِيرٗا وَنَذِيرٗا وَلَٰكِنَّ أَكۡثَرَ ٱلنَّاسِ لَا يَعۡلَمُونَ ٢٨
وَيَقُولُونَ مَتَىٰ هَٰذَا ٱلۡوَعۡدُ إِن كُنتُمۡ صَٰدِقِينَ ٢٩
قُل لَّكُم مِّيعَادُ يَوۡمٖ لَّا تَسۡتَـٔۡخِرُونَ عَنۡهُ سَاعَةٗ وَلَا تَسۡتَقۡدِمُونَ
٣٠ وَقَالَ ٱلَّذِينَ كَفَرُواْ لَن نُّؤۡمِنَ بِهَٰذَا ٱلۡقُرۡءَانِ وَلَا
بِٱلَّذِي بَيۡنَ يَدَيۡهِۗ وَلَوۡ تَرَىٰٓ إِذِ ٱلظَّٰلِمُونَ مَوۡقُوفُونَ عِندَ
رَبِّهِمۡ يَرۡجِعُ بَعۡضُهُمۡ إِلَىٰ بَعۡضٍ ٱلۡقَوۡلَ يَقُولُ ٱلَّذِينَ
ٱسۡتُضۡعِفُواْ لِلَّذِينَ ٱسۡتَكۡبَرُواْ لَوۡلَآ أَنتُمۡ لَكُنَّا مُؤۡمِنِينَ ٣١

23 惟获真主允许者，方能说情有益；惟获真主喜悦者，方被允许说情。真主的伟大表现之一，祂一旦说话，众天使因服从祂的言语而垂下翅膀，当他们心中恐惧消散时，他们问吉卜利勒：“你们的主说什么？”吉卜利勒说：“真理。”祂确是本体和权威至尊的，确是至大的。

24 使者啊！你对那些以物配主者说：“是谁从天上降下雨水，又在大地上生出果实、庄稼和水果成为你们的给养？”你说：“是真主借此供你们给养，以物配主者啊！我们或你们，要么获得引导，要么步入远离真理的明显迷误中，我们的一方必定如此。毫无疑问，获引导者是众信士，迷误者是以物配主者。”

25 使者啊！你对他们说：“复活日你们不为我们所犯的罪负责，我们也不为你们的行为负责。”

26 你对他们说：“复活日，真主将把你们和我们集合起来，然后在我们之间秉公判决，真理者和荒谬者就会明辩。真主是公正的裁决者，确是全知的。”

27 使者啊！你对他们说：“让我们看看你们崇拜的所谓真主伙伴吧。”不然，事情并非如此。祂是万能，无人能战胜的，祂在创造、能力和裁决上是至睿的。

28 使者啊！我只为全人类而派遣你，你当以乐园向敬畏者报喜，以火狱恐吓悖逆和不义者。但是，大部分人并不知道，即使他们知道也予以否认。

29 急于承受刑罚的以物配主者说：“如果你们是诚实的，你们所昭示的是真理，那么这个警告的刑罚什么时候实现呢？”

30 使者啊！你对这些急于得到惩罚者说：“你们有一个定期，到时候，你们不得推迟一时，也不得提前一时，即复活之日。”

31 不信道者说：“我们绝不信穆罕默德所说的降示于他的这部《古兰经》，我们也绝不信之前的天经。”使者啊！你将看到，复活日清算时，不义者将被拘留在他们的主那里，他们相互辩驳，各方都在推卸责任、相互指责。被欺压的追随者对曾在今世压迫他们的首领们说：“假如不是你们误导我们，我们定是信仰真主及其使者的信士。”

本页小结：

1- 和蔼对待妄言者，以便他远离固执和骄傲。
2- 遵循正道者因获引导而高高居上。迷误之人因其深陷其中而卑鄙低贱。
3- 先知（愿主福安之）带来的宗教是针对全人类和精灵的。

قَالَ ٱلَّذِينَ ٱسۡتَكۡبَرُواْ لِلَّذِينَ ٱسۡتُضۡعِفُوٓاْ أَنَحۡنُ صَدَدۡنَٰكُمۡ
عَنِ ٱلۡهُدَىٰ بَعۡدَ إِذۡ جَآءَكُمۖ بَلۡ كُنتُم مُّجۡرِمِينَ ٣٢ وَقَالَ ٱلَّذِينَ
ٱسۡتُضۡعِفُواْ لِلَّذِينَ ٱسۡتَكۡبَرُواْ بَلۡ مَكۡرُ ٱلَّيۡلِ وَٱلنَّهَارِ إِذۡ
تَأۡمُرُونَنَآ أَن نَّكۡفُرَ بِٱللَّهِ وَنَجۡعَلَ لَهُۥٓ أَندَادٗاۚ وَأَسَرُّواْ ٱلنَّدَامَةَ
لَمَّا رَأَوُاْ ٱلۡعَذَابَۚ وَجَعَلۡنَا ٱلۡأَغۡلَٰلَ فِيٓ أَعۡنَاقِ ٱلَّذِينَ كَفَرُواْۖ
هَلۡ يُجۡزَوۡنَ إِلَّا مَا كَانُواْ يَعۡمَلُونَ ٣٣ وَمَآ أَرۡسَلۡنَا فِي قَرۡيَةٖ
مِّن نَّذِيرٍ إِلَّا قَالَ مُتۡرَفُوهَآ إِنَّا بِمَآ أُرۡسِلۡتُم بِهِۦ كَٰفِرُونَ ٣٤
وَقَالُواْ نَحۡنُ أَكۡثَرُ أَمۡوَٰلٗا وَأَوۡلَٰدٗا وَمَا نَحۡنُ بِمُعَذَّبِينَ ٣٥
قُلۡ إِنَّ رَبِّي يَبۡسُطُ ٱلرِّزۡقَ لِمَن يَشَآءُ وَيَقۡدِرُ وَلَٰكِنَّ أَكۡثَرَ
ٱلنَّاسِ لَا يَعۡلَمُونَ ٣٦ وَمَآ أَمۡوَٰلُكُمۡ وَلَآ أَوۡلَٰدُكُم بِٱلَّتِي تُقَرِّبُكُمۡ
عِندَنَا زُلۡفَىٰٓ إِلَّا مَنۡ ءَامَنَ وَعَمِلَ صَٰلِحٗا فَأُوْلَٰٓئِكَ لَهُمۡ جَزَآءُ
ٱلضِّعۡفِ بِمَا عَمِلُواْ وَهُمۡ فِي ٱلۡغُرُفَٰتِ ءَامِنُونَ ٣٧ وَٱلَّذِينَ
يَسۡعَوۡنَ فِيٓ ءَايَٰتِنَا مُعَٰجِزِينَ أُوْلَٰٓئِكَ فِي ٱلۡعَذَابِ مُحۡضَرُونَ ٣٨
قُلۡ إِنَّ رَبِّي يَبۡسُطُ ٱلرِّزۡقَ لِمَن يَشَآءُ مِنۡ عِبَادِهِۦ وَيَقۡدِرُ لَهُۥۚ
وَمَآ أَنفَقۡتُم مِّن شَيۡءٖ فَهُوَ يُخۡلِفُهُۥۖ وَهُوَ خَيۡرُ ٱلرَّٰزِقِينَ ٣٩

32 藐视真理的首领们对追随的弱者说：“是我们阻止你们追随穆罕默德带来的真理吗？你们自身本是不义者和作恶者。”

33 被欺压的人们对藐视真理的首领们说：“正是你们昼夜的计谋，阻碍了我们获得引导，并命令舍真主而崇拜被造物。”当他们眼见惩罚，知道自己是被惩罚者时，他们对今世曾经的不信道表示悔恨。我要将枷锁放在不信道者的脖子上，他们受这样的惩罚，皆因他们在今世崇拜真主以外的，以及他们的所犯之罪。

当使者的宗族否认他的时候，为了消除他的忧愁，真主提醒他，否认是之前宗族的秉性，真主说：

34 “每当我为一座城市派遣使者去警告他们真主的刑罚时，城内有钱、有权和有势的富豪们就说‘使者们啊！我们不信你们的使命。’”

35 有身份的炫耀者高傲地说：“我们的钱更多，儿子更多，你们佯称的我们将受惩罚是谎言，我们在今世和后世都不会被惩罚。”

36 使者啊！你对这些因受恩惠而傲慢的人说：“我的清高的主，为祂所欲者宽裕给养，以便让其选择，是感恩，还是辜恩？祂使祂所意欲者窘迫，以对其考验，是坚忍，还是愤怒？但是，大部分人不知道真主是至睿的，祂只依高深的哲理安排每件事，知者为知之，不知为不知。”

37 你们引以为傲的钱财和子嗣并不能为你们带来真主的喜悦，但是，信真主且行善者确已获得加倍回报，奉献于主道的钱财及子嗣使他更亲近真主。信士们，将获得加倍的报酬。在乐园里，他们安居于高楼之上，不担心他们畏惧的惩罚、死亡以及恩泽的枯竭。

38 不信道者竭尽全力使人们远离我的迹象，企图实现他们的目的。在今世，他们是亏折的；在后世，他们是被惩罚的。

39 使者啊！你说：“我清高的主，宽裕祂所意欲者的给养，窘迫祂所意欲者的给养，你们为主道所施舍的任何东西，在今世，真主将回赐你们更好的；在后世，将恩赐你们丰厚的报酬。清高真主是最佳给养者，谁欲求给养，就让他皈依清高真主。

本页小结：

本页小结：

1- 追随者和被追随者相互推卸责任，他们双方均无法摆脱自己的责任。

2- 奢侈会使人远离聆听和顺从真理。

3- 信士受益于自己的钱财和子嗣，悖逆者则不然。

4- 为主道的施舍会带来今世财富的盈余和后世优美的报酬。

وَيَوۡمَ يَحۡشُرُهُمۡ جَمِيعٗا ثُمَّ يَقُولُ لِلۡمَلَٰٓئِكَةِ أَهَٰٓؤُلَآءِ إِيَّاكُمۡ كَانُواْ
يَعۡبُدُونَ ٤٠ قَالُواْ سُبۡحَٰنَكَ أَنتَ وَلِيُّنَا مِن دُونِهِمۖ بَلۡ كَانُواْ
يَعۡبُدُونَ ٱلۡجِنَّۖ أَكۡثَرُهُم بِهِم مُّؤۡمِنُونَ ٤١ فَٱلۡيَوۡمَ لَا يَمۡلِكُ
بَعۡضُكُمۡ لِبَعۡضٖ نَّفۡعٗا وَلَا ضَرّٗا وَنَقُولُ لِلَّذِينَ ظَلَمُواْ ذُوقُواْ عَذَابَ
ٱلنَّارِ ٱلَّتِي كُنتُم بِهَا تُكَذِّبُونَ ٤٢ وَإِذَا تُتۡلَىٰ عَلَيۡهِمۡ ءَايَٰتُنَا بَيِّنَٰتٖ
قَالُواْ مَا هَٰذَآ إِلَّا رَجُلٞ يُرِيدُ أَن يَصُدَّكُمۡ عَمَّا كَانَ يَعۡبُدُ ءَابَآؤُكُمۡ
وَقَالُواْ مَا هَٰذَآ إِلَّآ إِفۡكٞ مُّفۡتَرٗىۚ وَقَالَ ٱلَّذِينَ كَفَرُواْ لِلۡحَقِّ لَمَّا
جَآءَهُمۡ إِنۡ هَٰذَآ إِلَّا سِحۡرٞ مُّبِينٞ ٤٣ وَمَآ ءَاتَيۡنَٰهُم مِّن كُتُبٖ
يَدۡرُسُونَهَاۖ وَمَآ أَرۡسَلۡنَآ إِلَيۡهِمۡ قَبۡلَكَ مِن نَّذِيرٖ ٤٤ وَكَذَّبَ
ٱلَّذِينَ مِن قَبۡلِهِمۡ وَمَا بَلَغُواْ مِعۡشَارَ مَآ ءَاتَيۡنَٰهُمۡ فَكَذَّبُواْ
ربع الحزب ٤٤ رُسُلِيۖ فَكَيۡفَ كَانَ نَكِيرِ ٤٥ ۞ قُلۡ إِنَّمَآ أَعِظُكُم بِوَٰحِدَةٍۖ أَن
تَقُومُواْ لِلَّهِ مَثۡنَىٰ وَفُرَٰدَىٰ ثُمَّ تَتَفَكَّرُواْۚ مَا بِصَاحِبِكُم مِّن
جِنَّةٍۚ إِنۡ هُوَ إِلَّا نَذِيرٞ لَّكُم بَيۡنَ يَدَيۡ عَذَابٖ شَدِيدٖ ٤٦ قُلۡ
مَا سَأَلۡتُكُم مِّنۡ أَجۡرٖ فَهُوَ لَكُمۡۖ إِنۡ أَجۡرِيَ إِلَّا عَلَى ٱللَّهِۖ وَهُوَ عَلَىٰ
كُلِّ شَيۡءٖ شَهِيدٞ ٤٧ قُلۡ إِنَّ رَبِّي يَقۡذِفُ بِٱلۡحَقِّ عَلَّٰمُ ٱلۡغُيُوبِ ٤٨

40 使者啊！你当知道，真主将他们统统集合起来那日，以示对以物配主者的痛斥和谴责，清高真主对众天使说："在今世，这些人曾经舍真主而崇拜的是你们吗？"

41 众天使说："赞你纯洁！赞你神圣！你是我们的主宰，他们不是我们的奴仆，这些以物配主者曾经崇拜的是化身为天使的恶魔，故他们舍真主而崇拜他们，他们大部分不是信士。"

42 集合和清算之日，他们在今世舍真主而崇拜的对他们毫无裨益，也无伤害，我对以悖逆和罪恶而自欺者说："你们尝试在今世曾经否认的火刑吧！"

43 有人给以物配主者宣读我降示使者的明显的迹象时，他们说："这个人只是想使你们脱离你们父辈的遗教，这部《古兰经》只是他假借真主名义捏造的谎言罢了。"当《古兰经》从真主那里来临他们时，不信道者说："这只是离间夫妻、父子的巫术。"

44 我没有赐予他们任何诵读的经典，从而指引他们说，这部《古兰经》是穆罕默德捏造的。使者啊！在你之前，我未曾派遣任何使者警告他们真主的刑罚。

45 在他们之前，否认使者的阿德人、赛姆德人和鲁特人等，你们中以物配主者的力量、钱财和数量还未达到我赐予前人的十分之一。前人们否认了他们的使者，故我的惩罚降临他们。他们的钱财、力量和数量都对他们无济于事。使者啊！你看，我的谴怒是怎样的？我对他们的刑罚是怎样的？

46 使者啊！你对以物配主者说："我只是引导你们，劝告你们一件事情，即你们双双的，或单独的为真主而站立，然后思考你们同族的作为，以及他的理智、诚实和守信，你们就会明白，他是先知，而非疯子。"他只是你们的警告者，如果你们仍未就以物配主行为向真主忏悔，那么你们将面临重大的刑罚。

47 使者啊！你对以物配主者说："我不因带给你们的引导和福份向你们索取报酬，我的报酬只由真主负担，祂是清高的，是见证万物的，祂将见证我确已为你们传达了，祂将见证你们的行为，并依此而酬报你们。

清高真主向谬论者和以物配主者阐明，祂阐明这是祂的常道。祂说：

48 "使者啊！你说'我的主使真理战胜荒谬，祂是彻知幽玄的，天地万物任何事物都瞒不过祂，祂的众仆的行为也瞒不过祂。"

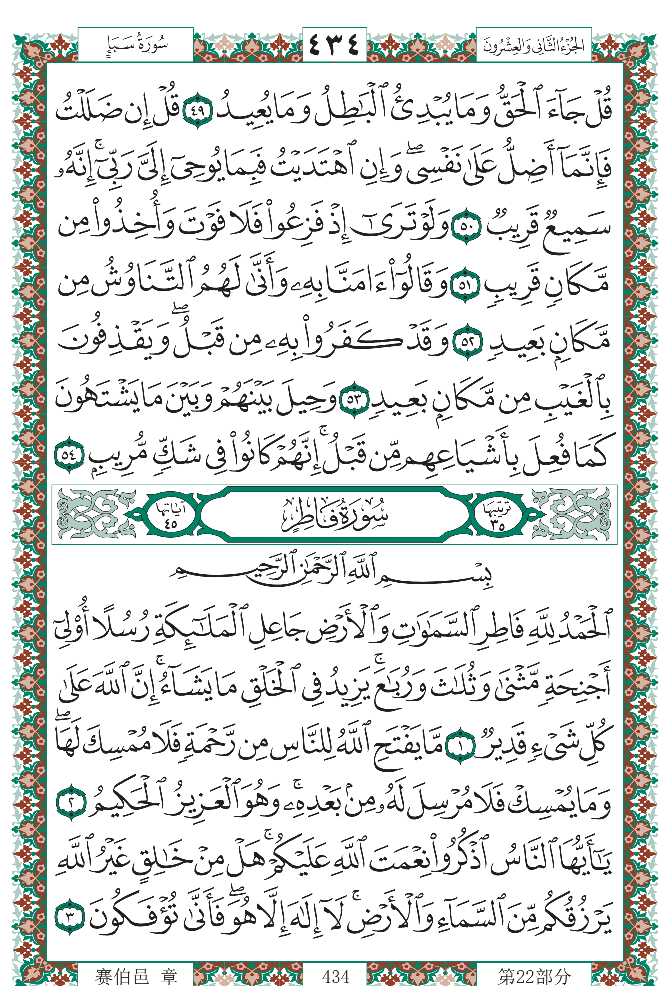
本页小结：

1- 盲目地追随父辈们会远离正道。

2- 脱离私欲的静思，是采取正确决定和正确思想的前提。

3- 阐明归信真主者并不期待人们的报酬，而期待的是来自全人类的主宰的报酬。

49 使者啊！你对这些否认真理的以物配主者说：“真理已经来临，即伊斯兰，荒谬确已消失得无影无踪，没有留下任何痕迹，也不会复出。”
50 使者啊！你对这些否认真理的以物配主者说：“假如是我误入歧途，那么我则自受其害，于你们毫无伤害；假如我遵循正道，以我的主给予我的启示而获得引导，那么祂是全聪祂的众仆的言语的。祂是临近的，祂是全聪的。”
51 使者啊！在复活日，你将看见这些否认真理者看见惩罚时的恐慌，他们毫无退路和躲避之处。他们从极易被擒的地方最初被擒，如果你看见，那定是奇异的事情。
52 当看见自己的归宿时，他们说：“我们确信复活日。”接受信道的地方已远去，他们怎么能从那遥远的地方获取信道呢？他们已从今世来到后世，今世是行善而非报酬之所，而后世则是报酬而非行善之地。
53 他们怎能获取信道并被接受呢？他们曾在今世不信道，且无端的对真理加以揣测，并说使者（愿主福安之）是魔术师、僧人和诗人。
54 这些否认真理者受阻拦，不能获取他们所欲的享受、忏悔、以及从火狱得救返回今世，如同他们之前否认真理的民众被阻的情形一样，他们曾怀疑众使者带来的认主独一和信仰复生，怀疑滋生不信道。



创造者 章

这章是麦加的，全章共计四十五节。

本章主旨：

展示真主大能和造化的精致，以及赞美祂、敬畏祂、信仰祂的理由和相关迹象。

注释：

1 一切赞颂全归真主，祂史无先列地创造了天地万物，使天使成为执行祂前定和命令的使者，有的天使专给众先知传达启示，激励他们完美地完成所受信托；有的天使长有两翼、三翼或四翼翅膀，他们飞行执行所受之命。真主随意增加被造物的肢体、容貌和声音。真主是万能的，无所不能。
2 万物的机密都掌握在祂手中，祂赐予人给养、引导和幸福，任何人都无法加以阻止。祂若扣留什么，其后，任何人都无法释放。祂是万能的、无可战胜的，真主在造化、前定和安排方面是至睿的。
3 人们啊！你们当用心灵和语言和你们的身体力行铭记真主赏赐你们的恩惠。除真主外，还有其他创造者，能借降雨水为你们提供给养吗？能让大地生出的果实和谷物他造化了你们，供给你们给养。除祂外，再无应受崇拜的主。你们怎能远离真理，借真主之名说谎，并佯称祂有匹配呢？

本页小结：

1- 复活日不信道者恐惧的情景是重大的。
2- 信仰的受益之所在今世，今世是行善之地。
3- 天使被造的伟大，证明其造物主的伟大。

وَإِن يُكَذِّبُوكَ فَقَدْ كُذِّبَتْ رُسُلٌ مِّن قَبْلِكَ ۚ وَإِلَى ٱللَّهِ تُرْجَعُ ٱلْأُمُورُ
٤ يَٰٓأَيُّهَا ٱلنَّاسُ إِنَّ وَعْدَ ٱللَّهِ حَقٌّ ۖ فَلَا تَغُرَّنَّكُمُ ٱلْحَيَوٰةُ ٱلدُّنْيَا
وَلَا يَغُرَّنَّكُم بِٱللَّهِ ٱلْغَرُورُ ٥ إِنَّ ٱلشَّيْطَٰنَ لَكُمْ عَدُوٌّ فَٱتَّخِذُوهُ
عَدُوًّا ۚ إِنَّمَا يَدْعُوا۟ حِزْبَهُۥ لِيَكُونُوا۟ مِنْ أَصْحَٰبِ ٱلسَّعِيرِ ٦ ٱلَّذِينَ
كَفَرُوا۟ لَهُمْ عَذَابٌ شَدِيدٌ ۖ وَٱلَّذِينَ ءَامَنُوا۟ وَعَمِلُوا۟ ٱلصَّٰلِحَٰتِ لَهُم
مَّغْفِرَةٌ وَأَجْرٌ كَبِيرٌ ٧ أَفَمَن زُيِّنَ لَهُۥ سُوٓءُ عَمَلِهِۦ فَرَءَاهُ حَسَنًا ۖ فَإِنَّ
ٱللَّهَ يُضِلُّ مَن يَشَآءُ وَيَهْدِى مَن يَشَآءُ ۖ فَلَا تَذْهَبْ نَفْسُكَ عَلَيْهِمْ
حَسَرَٰتٍ ۚ إِنَّ ٱللَّهَ عَلِيمٌۢ بِمَا يَصْنَعُونَ ٨ وَٱللَّهُ ٱلَّذِىٓ أَرْسَلَ
ٱلرِّيَٰحَ فَتُثِيرُ سَحَابًا فَسُقْنَٰهُ إِلَىٰ بَلَدٍ مَّيِّتٍ فَأَحْيَيْنَا بِهِ ٱلْأَرْضَ
بَعْدَ مَوْتِهَا ۚ كَذَٰلِكَ ٱلنُّشُورُ ٩ مَن كَانَ يُرِيدُ ٱلْعِزَّةَ فَلِلَّهِ ٱلْعِزَّةُ جَمِيعًا ۚ
إِلَيْهِ يَصْعَدُ ٱلْكَلِمُ ٱلطَّيِّبُ وَٱلْعَمَلُ ٱلصَّٰلِحُ يَرْفَعُهُۥ ۚ وَٱلَّذِينَ
يَمْكُرُونَ ٱلسَّيِّـَٔاتِ لَهُمْ عَذَابٌ شَدِيدٌ ۖ وَمَكْرُ أُو۟لَٰٓئِكَ هُوَ يَبُورُ
١٠ وَٱللَّهُ خَلَقَكُم مِّن تُرَابٍ ثُمَّ مِن نُّطْفَةٍ ثُمَّ جَعَلَكُمْ أَزْوَٰجًا ۚ
وَمَا تَحْمِلُ مِنْ أُنثَىٰ وَلَا تَضَعُ إِلَّا بِعِلْمِهِۦ ۚ وَمَا يُعَمَّرُ مِن مُّعَمَّرٍ
وَلَا يُنقَصُ مِنْ عُمُرِهِۦٓ إِلَّا فِى كِتَٰبٍ ۚ إِنَّ ذَٰلِكَ عَلَى ٱللَّهِ يَسِيرٌ ١١

(4) 使者啊！你当坚忍你的族人对你的否认，你不是第一位被否认的使者，在你之前的阿德人、赛莫德人、鲁特的族人都曾否认他们的使者。万事只归真主，祂毁灭否认者，援助众使者和众信士。

(5) 人们啊！真主许诺的复生和报酬是毋庸置疑的真理。你们不要被今世生活的享受所欺骗，而未能以行善为那个日子做准备，也不要被恶魔粉饰的荒谬欺骗，而沉溺于今世生活。

(6) 人们啊！对于你们，恶魔是长期的敌人，你们当视其为敌并对抗。恶魔号召其追随者不信真主，复活日，他们的结局是进入赤焰的火狱。

(7) 跟随恶魔的不信真主者，他们将面临重大刑罚；信真主且行善者，他们将获得来自真主的对他们罪过的饶恕，他们的奖赏是伟大的，即乐园。

(8) 信仰真主降世的美好真理者和信仰恶魔粉饰迷误的以恶为善者是不同的。真主使祂意欲者迷误，使祂意欲者得以引导，任何人不能强迫祂。使者啊！你不要因不信道者的迷误而伤害到自己。清高真主全知他们的行为，丝毫也瞒不过真主。

(9) 真主派遣风，风起而云动。我将云驱使至一个不毛之地，大地借云中的雨水复活，并在城中生出各类植物。正如我复活了死寂的大地，而且按照我的许诺，在大地上生长了各种植物，在复活日是同样地复活死者。

(10) 欲获得今世或后世的荣耀之人，唯有祈求真主，两世的荣耀全归真主，祂使记念祂的良言和众仆的善行升至祂那里。图谋不轨者—杀害使者（愿主福安之）的计谋，将受严厉的刑罚。这些不信道者的图谋和作恶是绝不会得逞的。

(11) 真主用泥土创造了阿丹，然后以精液创造了你们，使你们成为相互婚配的男女，任何妇女的怀孕和生育，祂都是知道的，丝毫不能隐瞒祂。任何被造物的寿数不能增加或减短，那是早已记录在受保护的天牌中的。你们从泥土被造、分阶段被造以及你们的寿数，都在受保护的天牌中记录。以上在真主那里确是容易的。

本页小结：

1- 提及众使者和他们宗族的消息，以此安抚使者—愿主福安之。
2- 被今世所迷惑，是反对真理的因素。
3- 当认恶魔为敌人，并采取相关提防措施，如记念真主、诵读《古兰经》、行顺从之事、弃悖逆之事。
4- 确定真主高高在上的属性。

وَمَا يَسۡتَوِي ٱلۡبَحۡرَانِ هَٰذَا عَذۡبٞ فُرَاتٞ سَآئِغٞ شَرَابُهُۥ وَهَٰذَا
مِلۡحٌ أُجَاجٞۖ وَمِن كُلّٖ تَأۡكُلُونَ لَحۡمٗا طَرِيّٗا وَتَسۡتَخۡرِجُونَ
حِلۡيَةٗ تَلۡبَسُونَهَاۖ وَتَرَى ٱلۡفُلۡكَ فِيهِ مَوَاخِرَ لِتَبۡتَغُواْ مِن فَضۡلِهِۦ
وَلَعَلَّكُمۡ تَشۡكُرُونَ ١٢ يُولِجُ ٱلَّيۡلَ فِي ٱلنَّهَارِ وَيُولِجُ
ٱلنَّهَارَ فِي ٱلَّيۡلِ وَسَخَّرَ ٱلشَّمۡسَ وَٱلۡقَمَرَۖ كُلّٞ يَجۡرِي
لِأَجَلٖ مُّسَمّٗىۚ ذَٰلِكُمُ ٱللَّهُ رَبُّكُمۡ لَهُ ٱلۡمُلۡكُۚ وَٱلَّذِينَ
تَدۡعُونَ مِن دُونِهِۦ مَا يَمۡلِكُونَ مِن قِطۡمِيرٍ ١٣ إِن
تَدۡعُوهُمۡ لَا يَسۡمَعُواْ دُعَآءَكُمۡ وَلَوۡ سَمِعُواْ مَا ٱسۡتَجَابُواْ لَكُمۡۖ
وَيَوۡمَ ٱلۡقِيَٰمَةِ يَكۡفُرُونَ بِشِرۡكِكُمۡۚ وَلَا يُنَبِّئُكَ مِثۡلُ خَبِيرٖ
نصف الحزب ٤٤ ١٤ ۞ يَٰٓأَيُّهَا ٱلنَّاسُ أَنتُمُ ٱلۡفُقَرَآءُ إِلَى ٱللَّهِۖ وَٱللَّهُ هُوَ ٱلۡغَنِيُّ
ٱلۡحَمِيدُ ١٥ إِن يَشَأۡ يُذۡهِبۡكُمۡ وَيَأۡتِ بِخَلۡقٖ جَدِيدٖ ١٦
وَمَا ذَٰلِكَ عَلَى ٱللَّهِ بِعَزِيزٖ ١٧ وَلَا تَزِرُ وَازِرَةٞ وِزۡرَ أُخۡرَىٰۚ وَإِن
تَدۡعُ مُثۡقَلَةٌ إِلَىٰ حِمۡلِهَا لَا يُحۡمَلۡ مِنۡهُ شَيۡءٞ وَلَوۡ كَانَ ذَا قُرۡبَىٰٓۗ
إِنَّمَا تُنذِرُ ٱلَّذِينَ يَخۡشَوۡنَ رَبَّهُم بِٱلۡغَيۡبِ وَأَقَامُواْ ٱلصَّلَوٰةَۚ
وَمَن تَزَكَّىٰ فَإِنَّمَا يَتَزَكَّىٰ لِنَفۡسِهِۦۚ وَإِلَى ٱللَّهِ ٱلۡمَصِيرُ ١٨

(12) 两海不一样，一个是甘甜的淡水，因其甘甜而易于饮用；另一个是苦涩的咸水，因其咸涩而无法饮用。两个海里的鲜鱼肉可供你们食用，两海中采集的珍珠和玛瑙可供你们穿戴首饰。观望的人啊！你看那海上破浪而行的船舶，以便你们寻求商机、获得真主的恩典，以便你们感恩真主给予你们的恩典。

(13) 真主使黑夜侵入白昼，增加黑夜的长度；真主使白昼侵入黑夜，增加白昼的长度。清高真主制服太阳、月亮，两者均运行至真主所知的期限——复活日。真主制定和运行这一切，权利只归于祂。你们舍真主而崇拜的偶像，连椰枣核外膜大小的事物都不能管理，你们怎能舍我而崇拜他们呢？

(14) 如果你们祈祷你们所崇拜的，他们听不见你们的祈祷，他们是无生命、无听觉的、僵硬的；假若他们能听见你们的祈祷，他们也无法回应你们。复活日，他们否认你们对他们的崇拜。使者啊！除清高真主外，没有人能告诉你最真实的言语。

(15) 人们啊！你们在任何事务中，任何情况下都需要真主，真主是富裕的，是无需于你们的。真主为众仆在今后两世预定的一切都是受赞颂的。

(16) 假若清高的主意欲毁灭你们，祂定会如此。然后，创造出其他被造物而取代你们来崇拜祂，他们不会以物配祂。

(17) 毁灭你们，又创造替代你们的新众生，对于清高的真主不是烦难的。

(18) 任何人不承担他人的罪过，每个人只为自己的罪行担责。假如，重罪者叫他人替他承担部分罪责，即使那人是近亲，也无法替他承担丝毫罪过。使者啊！你以真主的惩罚警告秘密敬畏真主、完美履行拜功者，他们是受益于你警告的。远离悖逆者——最大悖逆罪是以物配主——洁身自好者的益处将回报于他自身，他的顺从无益于真主。在复活日他将归依真主，以做清算和报酬。

本页小结：

1- 海洋的制服、昼夜的交替、日月的制服，均是真主给予人类的恩典，人类习惯于这些恩典进而熟视无睹。
2- 祈祷不能聆听和思维的偶像，是以物配主者的愚蠢。
3- 需求真主是人类不可或缺的属性，无求是真主完美的属性。
4- 对心性的熏陶将回报众仆自身，要么保留，要么丢失。

وَمَا يَسۡتَوِي ٱلۡأَعۡمَىٰ وَٱلۡبَصِيرُ ١٩ وَلَا ٱلظُّلُمَٰتُ وَلَا ٱلنُّورُ
٢٠ وَلَا ٱلظِّلُّ وَلَا ٱلۡحَرُورُ ٢١ وَمَا يَسۡتَوِي ٱلۡأَحۡيَآءُ وَلَا
ٱلۡأَمۡوَٰتُۚ إِنَّ ٱللَّهَ يُسۡمِعُ مَن يَشَآءُۖ وَمَآ أَنتَ بِمُسۡمِعٖ مَّن فِي
ٱلۡقُبُورِ ٢٢ إِنۡ أَنتَ إِلَّا نَذِيرٌ ٢٣ إِنَّآ أَرۡسَلۡنَٰكَ بِٱلۡحَقِّ بَشِيرٗا
وَنَذِيرٗاۚ وَإِن مِّنۡ أُمَّةٍ إِلَّا خَلَا فِيهَا نَذِيرٞ ٢٤ وَإِن يُكَذِّبُوكَ
فَقَدۡ كَذَّبَ ٱلَّذِينَ مِن قَبۡلِهِمۡ جَآءَتۡهُمۡ رُسُلُهُم بِٱلۡبَيِّنَٰتِ
وَبِٱلزُّبُرِ وَبِٱلۡكِتَٰبِ ٱلۡمُنِيرِ ٢٥ ثُمَّ أَخَذۡتُ ٱلَّذِينَ كَفَرُواْۖ
فَكَيۡفَ كَانَ نَكِيرِ ٢٦ أَلَمۡ تَرَ أَنَّ ٱللَّهَ أَنزَلَ مِنَ ٱلسَّمَآءِ
مَآءٗ فَأَخۡرَجۡنَا بِهِۦ ثَمَرَٰتٖ مُّخۡتَلِفًا أَلۡوَٰنُهَاۚ وَمِنَ ٱلۡجِبَالِ
جُدَدُۢ بِيضٞ وَحُمۡرٞ مُّخۡتَلِفٌ أَلۡوَٰنُهَا وَغَرَابِيبُ سُودٞ ٢٧
وَمِنَ ٱلنَّاسِ وَٱلدَّوَآبِّ وَٱلۡأَنۡعَٰمِ مُخۡتَلِفٌ أَلۡوَٰنُهُۥ كَذَٰلِكَۗ
إِنَّمَا يَخۡشَى ٱللَّهَ مِنۡ عِبَادِهِ ٱلۡعُلَمَٰٓؤُاْۗ إِنَّ ٱللَّهَ عَزِيزٌ غَفُورٌ ٢٨
إِنَّ ٱلَّذِينَ يَتۡلُونَ كِتَٰبَ ٱللَّهِ وَأَقَامُواْ ٱلصَّلَوٰةَ وَأَنفَقُواْ مِمَّا
رَزَقۡنَٰهُمۡ سِرّٗا وَعَلَانِيَةٗ يَرۡجُونَ تِجَٰرَةٗ لَّن تَبُورَ ٢٩ لِيُوَفِّيَهُمۡ
أُجُورَهُمۡ وَيَزِيدَهُم مِّن فَضۡلِهِۦٓۚ إِنَّهُۥ غَفُورٞ شَكُورٞ ٣٠

19 不信道者和信士的结局不相等，就像盲人和非盲人不相等一样；

20 不信仰和信仰不相等，就像黑暗和光明不相等一样；

21 乐园和火狱的效果不相等，就像阴影和当阳不相等一样；

22 信士和不信者不相等；活人和死人不相等，真主使祂所意欲者聆听教诲。使者啊！你不能使如坟墓里死尸般的不信道者聆听，

23 对于他们，你只是真主刑罚的警告者。

24 使者啊！我以无可辩驳的真理派遣你，作为真主给予信士们丰厚报酬的报喜者和给予不信道者严厉刑罚的警告者。先前的任何一个民族，都有真主的使者来临，对他们的惩罚加以警告。

25 使者啊！如果你的族人否认你，你当坚忍，你不是首位被本族人否认的使者。阿德人、赛莫德人、鲁特的族人以及之前的宗族，都曾否认他们的使者。他们的使者带着证实自身的明显证据，并给能思维和有思想之人带来了天经和光辉的经典。

26 尽管如此，他们仍不信主，并否认了使者从真主那里带来的。故我毁灭了不信道者。使者啊！你想象我毁灭他们时，我对他们的谴责是怎么样的？

27 使者啊！难道你没有看到？清高真主从天上降下雨水，然后借那雨水灌溉树木，之后生出红、绿、黄等不同颜色的果实。山上有白色的、红色的和各色的条纹，以及漆黑的岩石。

28 人类、牲口和家畜（比如骆驼、牛、羊等）也有上述的不同颜色。惟有识之士尊崇清高的真主，因为他们了解真主的属性、律法及其能力。真主是不可战胜的，是至赦的主。

29 诵读我降示给使者的经典、完美地履行拜功、公开或秘密地施舍我赐予他的财产（比如天课等）之人，他们期望以这些善行作为在真主那里永不破产的经营，

30 以便真主将给予他们行为的完全的报酬，并为他们增加祂的恩惠，祂确是这样的主。这等人，真主是赦免其罪过的，以示对他们善行的回馈。

本页小结：

1- 否认真理和秉持真理者与荒谬和持荒谬者相等。

2- 在我们先知（愿主福安之）之前被派遣的使者（愿主赐他们平安）数量之多，证明真主对众仆的怜悯和被造物的偏执。

3- 毁灭否认真理者是真主的常道。

4- 信道是获益的营生，不信道是亏折的营生

وَٱلَّذِيٓ أَوۡحَيۡنَآ إِلَيۡكَ مِنَ ٱلۡكِتَٰبِ هُوَ ٱلۡحَقُّ مُصَدِّقٗا لِّمَا بَيۡنَ
يَدَيۡهِۗ إِنَّ ٱللَّهَ بِعِبَادِهِۦ لَخَبِيرُۢ بَصِيرٞ ٣١ ثُمَّ أَوۡرَثۡنَا ٱلۡكِتَٰبَ
ٱلَّذِينَ ٱصۡطَفَيۡنَا مِنۡ عِبَادِنَاۖ فَمِنۡهُمۡ ظَالِمٞ لِّنَفۡسِهِۦ وَمِنۡهُم
مُّقۡتَصِدٞ وَمِنۡهُمۡ سَابِقُۢ بِٱلۡخَيۡرَٰتِ بِإِذۡنِ ٱللَّهِۚ ذَٰلِكَ هُوَ
ٱلۡفَضۡلُ ٱلۡكَبِيرُ ٣٢ جَنَّٰتُ عَدۡنٖ يَدۡخُلُونَهَا يُحَلَّوۡنَ
فِيهَا مِنۡ أَسَاوِرَ مِن ذَهَبٖ وَلُؤۡلُؤٗاۖ وَلِبَاسُهُمۡ فِيهَا حَرِيرٞ ٣٣
وَقَالُواْ ٱلۡحَمۡدُ لِلَّهِ ٱلَّذِيٓ أَذۡهَبَ عَنَّا ٱلۡحَزَنَۖ إِنَّ رَبَّنَا لَغَفُورٞ
شَكُورٌ ٣٤ ٱلَّذِيٓ أَحَلَّنَا دَارَ ٱلۡمُقَامَةِ مِن فَضۡلِهِۦ لَا يَمَسُّنَا
فِيهَا نَصَبٞ وَلَا يَمَسُّنَا فِيهَا لُغُوبٞ ٣٥ وَٱلَّذِينَ كَفَرُواْ لَهُمۡ
نَارُ جَهَنَّمَ لَا يُقۡضَىٰ عَلَيۡهِمۡ فَيَمُوتُواْ وَلَا يُخَفَّفُ عَنۡهُم مِّنۡ
عَذَابِهَاۚ كَذَٰلِكَ نَجۡزِي كُلَّ كَفُورٖ ٣٦ وَهُمۡ يَصۡطَرِخُونَ
فِيهَا رَبَّنَآ أَخۡرِجۡنَا نَعۡمَلۡ صَٰلِحًا غَيۡرَ ٱلَّذِي كُنَّا نَعۡمَلُۚ
أَوَلَمۡ نُعَمِّرۡكُم مَّا يَتَذَكَّرُ فِيهِ مَن تَذَكَّرَ وَجَآءَكُمُ ٱلنَّذِيرُۖ
فَذُوقُواْ فَمَا لِلظَّٰلِمِينَ مِن نَّصِيرٍ ٣٧ إِنَّ ٱللَّهَ عَٰلِمُ
غَيۡبِ ٱلسَّمَٰوَٰتِ وَٱلۡأَرۡضِۚ إِنَّهُۥ عَلِيمُۢ بِذَاتِ ٱلصُّدُورِ ٣٨

31 使者啊！我启示你的经典是毋庸置疑的真理。真主降示它只为证明先前的经典，真主是彻知众仆的，是彻察众仆的。祂给每个宗族派去使者，并降示符合时代所需的启示。

32 然后，我把《古兰经》赐予我所拣选的穆罕默德（愿主福安之）的宗族，他们中有从事非法行为和放弃义务的自欺者；有履行义务和放弃非法行径的中和者—放弃一些可嘉行为，行一些可憎之事；也有奉真主之命争先履行的行善者—履行义务和可嘉事宜、放弃非法的和可憎之事，我拣选出来这个宗族给予他们《古兰经》，那是任何回报都望尘莫及的宏恩，

33 即常住的乐园，他们在里面戴珍珠和金镯，穿绸质衣服。

34 他们进入乐园后说：“一切赞颂全归真主，我们曾经惧怕进入火狱，祂祛除了我们的忧愁，我们的主饶恕众仆中忏悔者的罪过，感谢他们顺从至赦的主，

35 祂使我们入住长久的、永不搬出的乐园，那是祂的恩典，而非凭借我们自身的能够和力量。乐园里我们永不劳累，永不疲倦。”

真主提及众仆中被挑选者的报酬，又提及众仆中卑贱的不信道者的报酬，祂说：

36 “不信真主者将受火狱的惩罚，他们将永居其中，即不判他们死刑，让他们得以逃脱惩罚；也对他们火狱的惩罚没有丝毫减免。这种刑罚是复活日，真主给予每个辜恩者的报酬。”

37 在火狱中，他们以最大声音的呼喊求救说：“我们的主啊！求你把我们从火狱中放出，让我们做不同于我们曾经行为的善行，以获取你的喜悦，摆脱你的刑罚。”真主回答道：“难道我没有延长你们的寿命，以便你们觉悟，并忏悔且行善？难道没有使者来临你们警告真主的刑罚吗？所有这一切之后，你们既无托辞，也不被原谅，你们品尝火狱的刑罚吧！”不信道和行恶自欺的不义之人没有任何援助者，也没有任何人能从真主的刑罚中拯救他们，或减轻他们的刑罚。

38 真主彻知天地的幽玄，任何事没有他不知道的。祂确是彻知众仆隐藏于心的善和恶。

本页小结：

1- 穆罕默德（愿主福安之）教众优越于其它教众。

2- 信士在信仰上的差距意味着他们在今后两世报酬上的差距。

3- 时间是应当妥善利用的信托物，浪费时间者终将悔恨，而悔恨是无济于事的。

4- 真主彻知一切。

هُوَ ٱلَّذِي جَعَلَكُمۡ خَلَٰٓئِفَ فِي ٱلۡأَرۡضِۚ فَمَن كَفَرَ فَعَلَيۡهِ كُفۡرُهُۥۖ وَلَا
يَزِيدُ ٱلۡكَٰفِرِينَ كُفۡرُهُمۡ عِندَ رَبِّهِمۡ إِلَّا مَقۡتٗاۖ وَلَا يَزِيدُ ٱلۡكَٰفِرِينَ
كُفۡرُهُمۡ إِلَّا خَسَارٗا ٣٩ قُلۡ أَرَءَيۡتُمۡ شُرَكَآءَكُمُ ٱلَّذِينَ تَدۡعُونَ مِن
دُونِ ٱللَّهِ أَرُونِي مَاذَا خَلَقُواْ مِنَ ٱلۡأَرۡضِ أَمۡ لَهُمۡ شِرۡكٞ فِي ٱلسَّمَٰوَٰتِ
أَمۡ ءَاتَيۡنَٰهُمۡ كِتَٰبٗا فَهُمۡ عَلَىٰ بَيِّنَتٖ مِّنۡهُۚ بَلۡ إِن يَعِدُ ٱلظَّٰلِمُونَ
ثلاثة أرباع الحزب ٤٤ بَعۡضُهُم بَعۡضًا إِلَّا غُرُورًا ٤٠ ۞إِنَّ ٱللَّهَ يُمۡسِكُ ٱلسَّمَٰوَٰتِ
وَٱلۡأَرۡضَ أَن تَزُولَاۚ وَلَئِن زَالَتَآ إِنۡ أَمۡسَكَهُمَا مِنۡ أَحَدٖ مِّنۢ بَعۡدِهِۦٓۚ
إِنَّهُۥ كَانَ حَلِيمًا غَفُورٗا ٤١ وَأَقۡسَمُواْ بِٱللَّهِ جَهۡدَ أَيۡمَٰنِهِمۡ لَئِن جَآءَهُمۡ
نَذِيرٞ لَّيَكُونُنَّ أَهۡدَىٰ مِنۡ إِحۡدَى ٱلۡأُمَمِۖ فَلَمَّا جَآءَهُمۡ نَذِيرٞ
مَّا زَادَهُمۡ إِلَّا نُفُورًا ٤٢ ٱسۡتِكۡبَارٗا فِي ٱلۡأَرۡضِ وَمَكۡرَ ٱلسَّيِّيِٕۚ
وَلَا يَحِيقُ ٱلۡمَكۡرُ ٱلسَّيِّئُ إِلَّا بِأَهۡلِهِۦۚ فَهَلۡ يَنظُرُونَ إِلَّا سُنَّتَ
ٱلۡأَوَّلِينَۚ فَلَن تَجِدَ لِسُنَّتِ ٱللَّهِ تَبۡدِيلٗاۖ وَلَن تَجِدَ لِسُنَّتِ ٱللَّهِ تَحۡوِيلًا
٤٣ أَوَلَمۡ يَسِيرُواْ فِي ٱلۡأَرۡضِ فَيَنظُرُواْ كَيۡفَ كَانَ عَٰقِبَةُ ٱلَّذِينَ مِن
قَبۡلِهِمۡ وَكَانُوٓاْ أَشَدَّ مِنۡهُمۡ قُوَّةٗۚ وَمَا كَانَ ٱللَّهُ لِيُعۡجِزَهُۥ مِن شَيۡءٖ
فِي ٱلسَّمَٰوَٰتِ وَلَا فِي ٱلۡأَرۡضِۚ إِنَّهُۥ كَانَ عَلِيمٗا قَدِيرٗا ٤٤

(39) 人们啊！祂使后人继承前人成为大地的代治者，以考验你们的行为。不信道者，自受其罪和应得的报酬，他的不信丝毫不能伤及真主；不信道者，他们的不信只能增加真主恼怒；不信道者，他们的不信只能加大自身的损失，他们确是损失的。如果他们信道，真主为其预备了乐园。

(40) 使者啊！你对以物配主者说："你们告诉我，你们舍真主而崇拜的，在大地上创造了什么？他们创造了山脉？牲畜？还是他们参与了真主的创造天地呢？还是真主给予了你们一部经典，在这部经典中，包括了你们应该崇拜偶像的理由呢？以上任何都没有发生，不义者以不信道和恶行相互欺骗许诺。

(41) 清高真主掌管天地，以免其毁灭。假如其毁灭，除真主外，没有任何人可以维护它。他确是至睿的，不急于惩罚的，祂是饶恕忏悔者的，确是至赦的。

(42) 不信道者以真主之名发了一个重誓："如果有使者来自于真主，警告他们真主的刑罚。我们必将成为比犹太教徒和基督教徒等更端庄和遵循真理的人。"当穆罕默德（愿主福安之）被派遣来警告他们真主的惩罚时，他的到来只让他们更加远离真理和留恋于荒谬中，他们没有遵守誓言，成为比他们先人更遵守正道之人。

(43) 他们以真主之名所发的誓言，不是出自善意和纯真目的，而是为了在大地上自大和欺骗人们。恶意的谋划只困其策划者，除真主永恒的常道外，这些自大者还能等待什么？那常道，即毁灭他们犹如毁灭他们的前人一样。对于常道，你绝不会发现有任何变更；对于常道，之于其他人也不会变更，因为那是真主规定的常道。

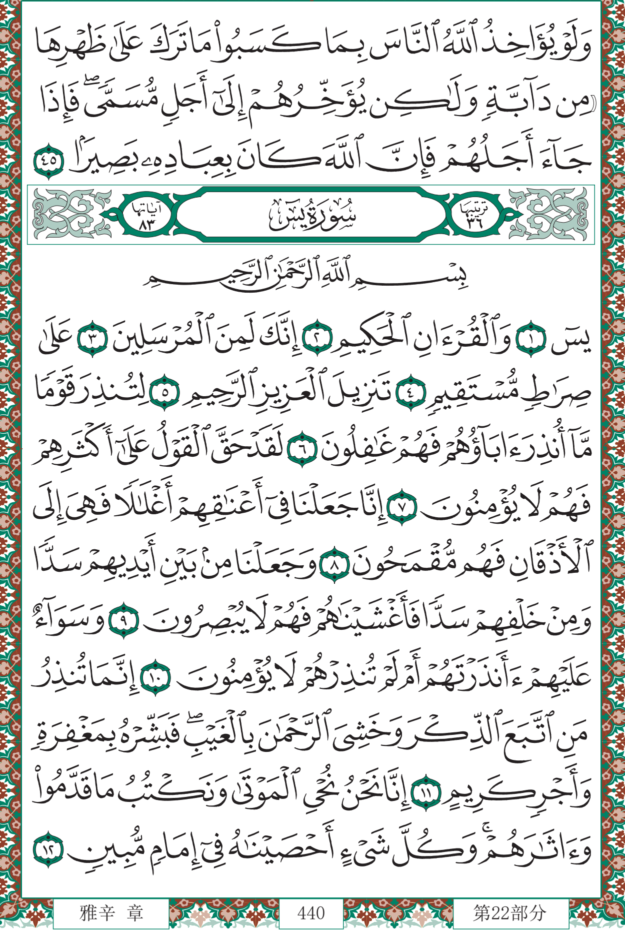
(44) 难道古莱氏族中否认你的人没有在大地上行走，观察他们之前否认的民众的结局吗？难道那些比古莱氏人更有力量的民众不是被真主毁灭的吗？天地间的万物，都不能躲过真主，祂彻知否认者的行为，真主对他们的所有行为一览无遗，无处可逃。只要真主意欲，必定毁灭他们。

本页小结：

1- 不信道是招致真主恼怒的原因，是折损和窘迫之途。

2- 以物配主者没有任何的理性和经典证据。

3- 不义者的阴谋迟早毁灭自身。



وَلَوۡ يُؤَاخِذُ ٱللَّهُ ٱلنَّاسَ بِمَا كَسَبُواْ مَا تَرَكَ عَلَىٰ ظَهۡرِهَا
مِن دَآبَّةٖ وَلَٰكِن يُؤَخِّرُهُمۡ إِلَىٰٓ أَجَلٖ مُّسَمّٗىۖ فَإِذَا
جَآءَ أَجَلُهُمۡ فَإِنَّ ٱللَّهَ كَانَ بِعِبَادِهِۦ بَصِيرَۢا ٤٥

سُورَةُ يسٓ آياتها ٨٣ ترتيبها ٣٦

بِسۡمِ ٱللَّهِ ٱلرَّحۡمَٰنِ ٱلرَّحِيمِ

يسٓ ١ وَٱلۡقُرۡءَانِ ٱلۡحَكِيمِ ٢ إِنَّكَ لَمِنَ ٱلۡمُرۡسَلِينَ ٣ عَلَىٰ
صِرَٰطٖ مُّسۡتَقِيمٖ ٤ تَنزِيلَ ٱلۡعَزِيزِ ٱلرَّحِيمِ ٥ لِتُنذِرَ قَوۡمٗا
مَّآ أُنذِرَ ءَابَآؤُهُمۡ فَهُمۡ غَٰفِلُونَ ٦ لَقَدۡ حَقَّ ٱلۡقَوۡلُ عَلَىٰٓ أَكۡثَرِهِمۡ
فَهُمۡ لَا يُؤۡمِنُونَ ٧ إِنَّا جَعَلۡنَا فِيٓ أَعۡنَٰقِهِمۡ أَغۡلَٰلٗا فَهِيَ إِلَى
ٱلۡأَذۡقَانِ فَهُم مُّقۡمَحُونَ ٨ وَجَعَلۡنَا مِنۢ بَيۡنِ أَيۡدِيهِمۡ سَدّٗا
وَمِنۡ خَلۡفِهِمۡ سَدّٗا فَأَغۡشَيۡنَٰهُمۡ فَهُمۡ لَا يُبۡصِرُونَ ٩ وَسَوَآءٌ
عَلَيۡهِمۡ ءَأَنذَرۡتَهُمۡ أَمۡ لَمۡ تُنذِرۡهُمۡ لَا يُؤۡمِنُونَ ١٠ إِنَّمَا تُنذِرُ
مَنِ ٱتَّبَعَ ٱلذِّكۡرَ وَخَشِيَ ٱلرَّحۡمَٰنَ بِٱلۡغَيۡبِۖ فَبَشِّرۡهُ بِمَغۡفِرَةٖ
وَأَجۡرٖ كَرِيمٍ ١١ إِنَّا نَحۡنُ نُحۡيِ ٱلۡمَوۡتَىٰ وَنَكۡتُبُ مَا قَدَّمُواْ
وَءَاثَٰرَهُمۡۚ وَكُلَّ شَيۡءٍ أَحۡصَيۡنَٰهُ فِيٓ إِمَامٖ مُّبِينٖ ١٢

(45) 如果真主因人类的悖逆和犯下的罪行，而加快对他们的惩罚，祂会立刻毁灭大地上所有人及其拥有的牲畜和财富。但清高真主延迟他们至一个定期限，即复活日。当复活之日来临时，真主明察祂的众仆，任何事物都不能被隐瞒，祂将依他们的行为予以他们报酬。善得善果，恶得恶果。

雅辛 章

这章是麦加的，全章共计八十三节。

本章主旨：

确定穆圣（愿主福安之）使命，阐明复活及其证据。

注释：

(1) {雅辛}，这在之前《黄牛》章首论述过了。

(2) 真主以其智慧的经文—《古兰经》明誓，这部经典中没有来自各方的荒谬。

(3) 使者啊！你确是真主派遣给众仆的使者之一，你们命令人们认主独一，惟祂所崇拜。

(4) (5) 这是端庄的体系和正直的律法，这个体系和律法来自万能的、不可战胜的真主。对于信士，祂是至慈的。

(6) 我降示你这部经典，以便你恐吓和警告族人，他们就是没有使者来警告过的阿拉伯人，故他们忽视信仰和认主独一。如同每个被中断警告的民众一样，他们需要能警示他们的使者。

(7) 他们大部分人应当受到真主的惩罚，因为真主的真理通过使者被传达后，他们没有信道，而固执于迷误中。他们不信真主及其使者，也不遵循他带来的真理。

(8) 他们就像是枷锁放在脖子上的人一样，双手被绑在胡须下面的下巴处，被迫抬头望向天空，而无法低头。这些被捆绑者不信真主，不聆听祂的教诲，也从不为祂低头。

(9) 我在他们前、后各设置了一道隔离真理的屏障；我蒙蔽了他们的眼睛，他们没有观看真理的视觉，这一切都是因为他们顽固和坚持不信道。

(10) 穆罕默德啊！这些不信道的顽固者，无论你对他们警告与否，他们都不信你从真主那里带来的。

(11) 惟有相信《古兰经》并遵守其教律者，才能真正受益于你所警告的。除真主外，没有人他们看见秘密地敬畏真主。具有这等品质者，你把他们喜悦的事情告诉他们即真主消除他们的罪过并饶恕他们。在后世，等待他们的是重大的报酬，即进入乐园。

(12) 我必要使死人复活，为清算而复生他们，我必定记录他们在今世行为的好坏，记录他们死后留下的事迹，是如川流不息般施舍的善行？还是不信道的恶行？我把所有事物记录在一本明白的范本中，那是被保护的天牌。

本页小结：

1- 顽固确已妨碍获得通往真理的引导。
2- 遵循《古兰经》和敬畏真主是进入乐园的原因。
3- 阐明清廉的后代和川流不息的施舍，及其类似两者的善行对信仰的仆人的好处。

وَٱضۡرِبۡ لَهُم مَّثَلًا أَصۡحَٰبَ ٱلۡقَرۡيَةِ إِذۡ جَآءَهَا ٱلۡمُرۡسَلُونَ
١٣ إِذۡ أَرۡسَلۡنَآ إِلَيۡهِمُ ٱثۡنَيۡنِ فَكَذَّبُوهُمَا فَعَزَّزۡنَا بِثَالِثٖ فَقَالُوٓاْ
إِنَّآ إِلَيۡكُم مُّرۡسَلُونَ ١٤ قَالُواْ مَآ أَنتُمۡ إِلَّا بَشَرٞ مِّثۡلُنَا
وَمَآ أَنزَلَ ٱلرَّحۡمَٰنُ مِن شَيۡءٍ إِنۡ أَنتُمۡ إِلَّا تَكۡذِبُونَ ١٥ قَالُواْ
رَبُّنَا يَعۡلَمُ إِنَّآ إِلَيۡكُمۡ لَمُرۡسَلُونَ ١٦ وَمَا عَلَيۡنَآ إِلَّا ٱلۡبَلَٰغُ
ٱلۡمُبِينُ ١٧ قَالُوٓاْ إِنَّا تَطَيَّرۡنَا بِكُمۡۖ لَئِن لَّمۡ تَنتَهُواْ لَنَرۡجُمَنَّكُمۡ
وَلَيَمَسَّنَّكُم مِّنَّا عَذَابٌ أَلِيمٞ ١٨ قَالُواْ طَٰٓئِرُكُم مَّعَكُمۡ أَئِن
ذُكِّرۡتُمۚ بَلۡ أَنتُمۡ قَوۡمٞ مُّسۡرِفُونَ ١٩ وَجَآءَ مِنۡ أَقۡصَا ٱلۡمَدِينَةِ
رَجُلٞ يَسۡعَىٰ قَالَ يَٰقَوۡمِ ٱتَّبِعُواْ ٱلۡمُرۡسَلِينَ ٢٠ ٱتَّبِعُواْ
مَن لَّا يَسۡـَٔلُكُمۡ أَجۡرٗا وَهُم مُّهۡتَدُونَ ٢١ وَمَا لِيَ لَآ أَعۡبُدُ
ٱلَّذِي فَطَرَنِي وَإِلَيۡهِ تُرۡجَعُونَ ٢٢ ءَأَتَّخِذُ مِن دُونِهِۦٓ ءَالِهَةً
إِن يُرِدۡنِ ٱلرَّحۡمَٰنُ بِضُرّٖ لَّا تُغۡنِ عَنِّي شَفَٰعَتُهُمۡ شَيۡـٔٗا
وَلَا يُنقِذُونِ ٢٣ إِنِّيٓ إِذٗا لَّفِي ضَلَٰلٖ مُّبِينٍ ٢٤ إِنِّيٓ ءَامَنتُ
بِرَبِّكُمۡ فَٱسۡمَعُونِ ٢٥ قِيلَ ٱدۡخُلِ ٱلۡجَنَّةَۖ قَالَ يَٰلَيۡتَ قَوۡمِي
يَعۡلَمُونَ ٢٦ بِمَا غَفَرَ لِي رَبِّي وَجَعَلَنِي مِنَ ٱلۡمُكۡرَمِينَ ٢٧

13 使者啊！你为这些顽固否认真理之人打个比喻，成为他们的借鉴，即当使者来临一个城市，

14 我首先为他们派遣了两位使者，劝化他们认主独一和敬拜真主。他们否认了使者，我又增派第三位使者去援助他俩。三位使者对市民说：“我们三位是派往你们的使者，号召你们认主独一、遵循真主的律法。”

15 居民对三位使者说：“你们只是和我们一样的凡人，没有什么特殊，至仁的主没有降示启示，你们只是假借真主名义，谎称你们的号召罢了。”

16 三位使者对否认他们的居民说：“市民啊！我们的主知道我们确是来处他的使者，这一点作为我们的证据就足够了。

17 我们只负向你们清楚传达使命之责，我们没有引导你们的权利。”

18 居民对三位使者说：“我们因你们而遭厄运，如果你们不停止号召我们认主独一，我们将掷石击死你们。你们将遭受痛苦的刑罚。”

19 使者回答说：“你们的厄运将因你们不信真主、不追随使者而伴随你们。难道我们向你们提及真主而使你们遭厄运？你们确是不信道和作恶的民众。”

20 有个人迅速地从城市的远处跑来，他担心自己城中的民众否认使者并以凌辱和处死威胁他们，他说：“众人啊！你们当遵循这些使者所带来的；

21 众人啊！你们当跟随向你们传达使命而不索取任何报酬之人。他们传达的是来自真主的启示，来引导我们。这等人，值得我们跟随。”

22 这位进言者说：“是什么阻止我敬拜创造了我的真主呢？有什么阻止你们敬拜你们的主呢？祂创造了你们，你们复活后的报酬只归于祂。

23 难道我舍弃创造我的真主而枉拜其它吗？如果至仁的主使我受灾，这些枉拜者的说情对我无济于事。他们没有使我受益和遭难的权利，如果我不信道而死亡，他们也不能从真主意欲我的灾难中拯救我。

24 如果我舍真主而崇拜其它，我确是在明显的错误中，因为我崇拜了不应受拜的，放弃了应受拜的，

25 众人啊！我确信我和你们的主，你们听我的，我不害怕你们对我以死威胁。”他的宗族最终杀了他，故真主使他进入了乐园。

26 27 在他牺牲后，为了优待他，有人对他说：“你进入乐园吧！”当他进入乐园，看见其中的恩泽时，他说：“但愿我宗族中否认我、杀死我的人知道我的情况，真主饶恕了我的罪过并优待我，以便他们和我一样归信，获取和我一样的报酬。”

本页小结：

1- 在宣教中讲故事的重要性。
2- 悲观和认为厄运是不信道的行为。
3- 向持真理者进言是义务。
4- 与人为善是有信仰者的属性之一。